

Hohen Neuendorf



Die Stadt in allen Facetten • 13. Ausgabe 2013/14

kompakt



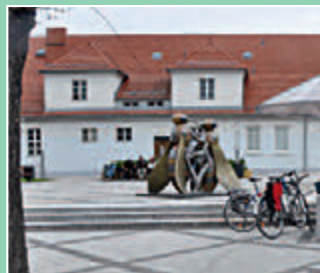
**Kostenlos in
die Haushalte**



Stadt im Weinieber: S. 6

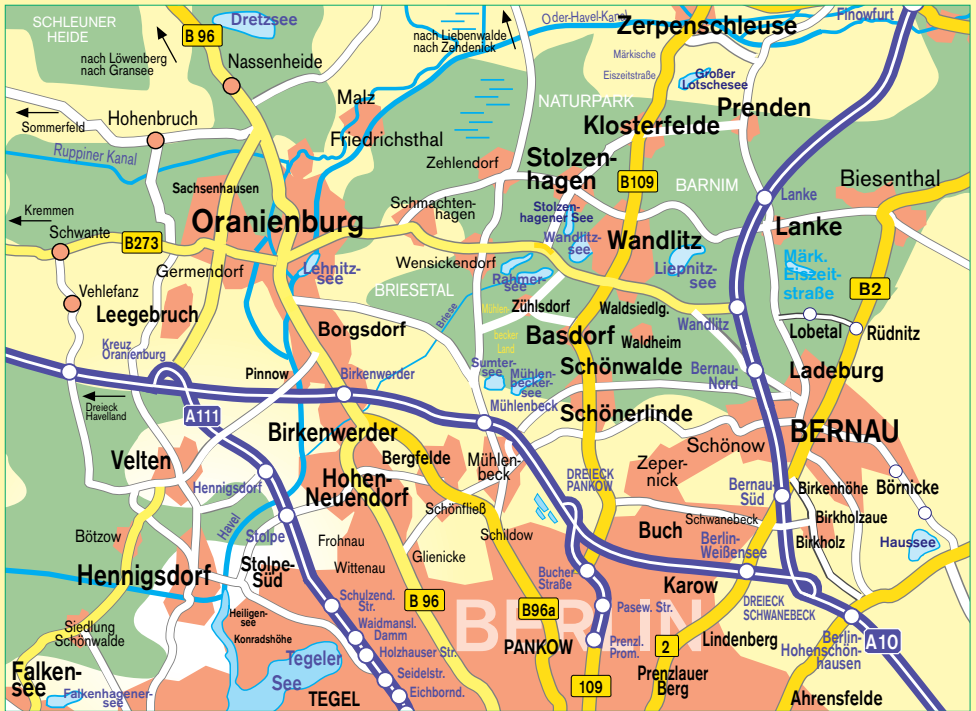
Sex-Expertin: S. 10

Comedy-Autor: S. 14



Mit Verzeichnissen, Plänen und wichtigen Unternehmen von A bis Z!

Der richtige Weg



Per Schiff von Stadt zu Stadt



Kreuzfahrten auf unseren Flüssen haben ihren ganz besonderen Charme. Man sieht reizvolle Orte mal aus einer ganz neuen Perspektive an sich vorbeiziehen und kann interessante Städte besuchen.

„Panda-Reisen“ von **Jenny Bieber** bietet neben verlockenden Spezialanbietern ebenso das breite Spektrum an bekannten Reiseveranstaltern.

In Birkenwerder sorgen **Ilona Harnack** und **Andrea Kalman** für eine zuverlässige Beratung. Sie vermitteln Urlaubsreisen zu fast allen Zielen der Welt. Mit dem bequemen Haustürservice kann der Urlaub, wenn gewünscht, bereits direkt vor der Haustür beginnen. Neben dem Reisebüro in Birkenwerder kann man sich in den Filialen in der Glienicker Spitze sowie in Oranienburg in der Bernauer Straße beraten lassen.

Panda-Reisen • Jenny Bieber
 Brieseallee 40 • 16547 Birkenwerder
 Tel. 033 03/50 34 48 • www.panda-reisen.com

Taxi mit Weckservice

Wer morgens nicht verschlafen will, kann sich von Taxi Kröning wecken lassen.

Susen Kröning kümmert sich auf Wunsch sogar darum, dass das Telefon bei Abwesenheit besetzt bleibt.

Die Hauptaufgabe sieht der pfiffige Taxibetrieb aus Hohen Neuendorf natürlich wie eh und je darin, jeden zum gewünschten Zeitpunkt zuverlässig und komfortabel ans Ziel der Wünsche zu befördern. Dafür stehen moderne Fahrzeuge zur Verfügung. Für Gruppen gibt es ein spezielles Großraumtaxi. Krankenfahrten werden gleich mit den Kassen abgerechnet, so dass Patienten es ebenfalls so bequem wie möglich haben.

Taxibetrieb Susen Kröning
 Niederbarnimer Straße 11
 16540 Hohen Neuendorf
 Tel. 033 03/50 08 72
 E-Mail: susen.kroening@web.de



Vorreiter in Deutschland

Viel Neues und Berichtenswertes hat sich seit der letzten Ausgabe von „Hohen Neuendorf kompakt“ in unserer Stadt entwickelt. Wir freuen uns, Sie in diesem Heft wieder auf einen Streifzug durch Hohen Neuendorf einzuladen. Mittlerweile hat die Stadt die wichtigsten Infrastrukturprojekte abgeschlossen. Der Ausbau der Kita-Plätze wurde fristgerecht vollendet. Sukzessive baut die Stadtverwaltung Straßen, Bushaltestellen, Plätze sowie Park- und Spielplatzanlagen weiter aus. Der Glasfaser-DSL-Anschluss von bis zu 50 MBit ist nun überall verfügbar. Soeben ist ein städtebaulicher Ideenwettbewerb zu Ende gegangen, um rund um das Rathaus ein Zentrum mit hoher Aufenthaltsqualität zu entwickeln. Die vorhandene Nahversorgung in den Ortsteilen ist selbstverständlich geworden. Dank mehr als acht Kilometer Gehwegsanierung und Querungshilfen hat sich die Sicherheit für alle erhöht. Nun soll es in den Quartieren, auf Straßen und Plätzen noch schöner werden!



In der Stadtgestaltung geht es um kleinere bezahlbare Wohnungen in Zentrumsnähe für junge Bewohner und Senioren. Zudem fehlen Ausbildungs- und Arbeitsplätze. Das ist das Ergebnis eines Workshops, in dem sich Akteure der Stadtgesellschaft aller Berufe und Generationen gemeinsam mit Kommunalpolitikern und den Verwaltungen von Hohen Neuendorf und Birkenwerder Gedanken um die Zukunft gemacht haben.

Ökologie ist uns wichtig. Unsere Straßenlaternen sind nun alle mit LED-Leuchten bestückt. Damit erreichen wir 70 Prozent Einsparung bei Strom und CO₂-Ausstoß. Hier sind wir brandenburgweit Vorreiter. Unsere deutschlandweit energetisch modernste Schule wurde vom Bundesbauministerium mit einer Goldmedaille für nachhaltiges Bauen zertifiziert. Ein Klimamanager wird ab Herbst für alle Fragen rund um Bauen, Sanieren und Energiesparen ansprechbar sein.

Kunst und Kultur wurden ausgehend vom neuen Kulturbahnhof auf der ersten Hohen Neuendorfer Kunstmeile in Zusammenarbeit zwischen Einzelhändlern und Künstlern präsentiert.

Ich wünsche Ihnen wieder viel Spaß mit „Hohen Neuendorf kompakt“, der jährlichen Informationsbroschüre der Stadt Hohen Neuendorf. Sie finden die Angaben zusätzlich unter „www.Deutschland.im.Internet.de“ weltweit verfügbar. Das nächste Heft erscheint im Sommer 2014.

Klaus-Dieter Hartung

Ihr Bürgermeister
Klaus-Dieter Hartung

Unternehmen von A bis Z

Alwall Haus Dialyse Zentrum Berlin-Buch	S. 27
ASB-Seniorenpflegeheim	S. 25
Bad-Technik Thomas Bennewitz	S. 21
Ballett- und Tanzschule Dance Point	S. 36
Bodenleger, Malerarbeiten Carsten Büge	S. 20
Die Tierarztpraxis Dr. Susanne Schmid	S. 5
Dr. Heyll & Partner Steuerberatungsges.	S. 17
Druckpunkt Birkenwerder GmbH	S. 5
Emma & Co Tierarztpraxis S. Weiß	S. 26
Fernsehdienst Hollmann	S. 17
Gesundheits- u. Lebensberatg. E. Winkler	S. 29
Glaserei & Glasschleiferei	S. 13
Goldmann Tax Consulting mbH	S. 25
Grunske Metall Recycling	S. 16
Hauskrankenpflege Kuschel & Guth	S. 29
Heilpraxis Sabine März	S. 27
Hundesalon Doggy-Trimm	S. 23
Hundesalon Nora Schmid	S. 5
Labbiland Hundeschule & Hundepension	S. 23
Lohnsteuerhilfeverein Berlin-Brandenbg.	S. 8
Naturheilpraxis Marion Walewski	S. 29
Nitsch Steuerberatungsgesellschaft mbH	S. 21
Panda-Reisen	S. 2
Pathya Gesundheit und Lebensbalance	S. 26
Praxis für Physiotherapie Annette Göhner	S. 26
Rechtsanw. Sylva Rauch & Martin Rauch	S. 20
Rohr- und Kanalreinigung Fischer	S. 13
Sylvia Houschka-Immobilien	S. 17
Taenzer Raumausstatter GmbH	S. 16
Taxibetrieb Susen Kröning	S. 2
Vereinigte Lohnsteuerhilfe e.V.	S. 25
Versicherungsbüro Pekrul	S. 21
Vitanas Senioren Centrum Frohnau	S. 8
Zahnärzte Drs. Thomas Schmidt	S. 27
Zeit für schöne Zähne Dr. Thuma	S. 28
Zoohandlung Frohnau A. Maatz	S. 24
Zoohandlung Strate	S. 23

AKTUELLES AUS DER REGION

Vorwort	3
Partnerstadt sorgt für Wein: Neue Impulse für Hohen Neuendorf	6-8
Einblicke ins Triebleben: Sex-Expertin für Ost und West	10-12
Lachen für Deutschland: Tolle Gags für Star-Comedians	14-16
Neues Leben für Altes Krankenhaus: Schulbauernhof und Jugendherberge	18-19
Tanz und Ballett für Jungs und Mädchen	36

GESUNDHEIT, WOHLFÜHLEN

Tierarzt mit Physiotherapie und Hundefriseur	5
Seniorenzentrum in grüner Idylle	8
Vielfältige Tierarztpraxis	26
Physiotherapie, Yoga und Ayurveda	26
Hilfe bei Nierenproblemen	27
Vielfältige Zahnbehandlung	27
Sanfte Heilung	27
Zeit für schöne Zähne	28
Pflege mit Ausbildung	29
Naturheilkunde mit Erfahrung	29
Wege zur Gesundheit	29

WICHTIGE ADRESSEN

Impressum	20
Umgebungsplan	2
Stadtverwaltung	9
Stadtverordnete	13

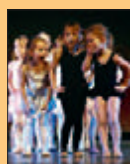
INHALT



Hohen Neuendorf und
der Wein S. 6-8



Sex kennt keine
Grenzen! ... S. 10-12



Dance
Point be-
schreitet
neue
Wege
S. 36



Jeden Tag Gags für
Deutschland! S. 14-16



Neues Leben für Altes
Krankenhaus S. 18-19

Hinweise zur Broschüre: Tel. 030/69 20 21 05

Vereine im Überblick	22-24
Ärzte	26/28
Notrufe	24
Was erledige ich Wo	30-33
Straßenplan	34-35

GUTER SERVICE

Schöner Urlaub	2
Taxi mit Weckruf	2
Druck in jeder Auflage	5
Hilfe bei der Einkommensteuer	8
Glaserei mit Notdienst	13
Rohr frei zum fairen Preis	13
Praktischer Sonnenschutz	16
Containerservice und Schrottannahme	16
Steuerberatung im Verbund	17
Beste Unterhaltung zu Hause	17
Immobilien und Wohnungen	17
Vielfältiger Rechtsrat	20
Perfekte Wärmedämmung	20
Steuer- und Rechtsberatung aus einer Hand ..	21
Jungbrunnen fürs Bad	21
Bestens versichert	21
Guter Rat für den braven Hund	23
Die große Welt der Kleintiere	23
Alles für Haustiere	24
Engagierte Lohnsteuerhilfe	25
Erfahrung mit Betriebsprüfungen	25

Druckprodukte für jeden

Ob individuelle Karten zur Hochzeit, zur Jugendweihe oder für den Trauerfall, Ingrid Pflanz und Annett Erdmann sind mit ihrer zwanzigjährigen Erfahrung bei „druckpunkt Birkenwerder“ die richtigen Ansprechpartner. In der vielseitig ausgerüsteten Digital- und Offsetdruckerei nimmt man sich Zeit für die bestmögliche Beratung. Dank moderner Technik lassen sich außerdem persönliche Kalender, Vereins-, Abi- sowie Schülerzeitungen selbst in kleinsten Auflagen zu erschwinglichen Preisen für jeden herstellen. Die Druckerei kann durch ein Ökozertifikat unterstreichen, dass für sie Umweltbewusstsein und ein schonender Umgang mit Ressourcen eine wichtige Rolle im täglichen Druckbetrieb spielen.



Druckpunkt Birkenwerder GmbH
 Triftweg 20 • 16547 Birkenwerder
 Tel. 033 03/50 29 35
www.druckpunkt-birkenwerder.de

Tierarztpraxis mit Physiotherapie

Neben herkömmlicher tierärztlicher Betreuung werden in der Tierarztpraxis in der Galerie Sonnengarten in Glienicke zusätzlich Physiotherapie und Fellpflege angeboten.

Die moderne Tierarztpraxis von Dr. Susanne Schmid verfügt über ein sehr breites Spektrum an Behandlungs- und Diagnosemöglichkeiten. Zum Team der familiären Praxis gehören Ehemann Dr. Gerald Schmid sowie drei tiermedizinische Fachangestellte. Innere Medizin und Chirurgie werden durch digitales Röntgen und Ultraschall unterstützt. Das hauseigene Labor ermöglicht rasche Diagnosen.

Wenn notwendig, werden Operationen gleich in der Praxis ausgeführt.

Die integrierte Physiotherapie hilft bei der Nachsorge. Hydrotherapie und Aqua-



■ In der familiären Tierarztpraxis von Dr. Susanne Schmid und Dr. Gerald Schmid gibt es die optimale Behandlung für alle Haustiere. Auch der kranke Husky Loba vom Verein Tierschutzengel ist hier in guten Händen.

training stabilisieren bei den Vierbeinern Muskeln und Gelenke. Die Bioresonanztherapie kommt bei chronischen Erkrankungen zum Tragen. Wer mit dem Tier verreisen möchte, bekommt hier die richtige Beratung und die nötigen Impfungen für sein Haustier.

Tochter Nora Schmid sorgt im angeschlossenen Trimmalon für ein schönes Fell.

Die Tierarztpraxis
 Dr. Susanne Schmid
 Märkische Allee 76
 (Eingang über Ahornallee)
 16548 Glienicke
 Tel. 03 30 56/24 88 92
 (auch im Notfall)
www.die-tierarztpraxis-glienicke.de
 Mo./Di. & Do./Fr. 9-19 Uhr
 Mi. 9-14 Uhr • Sa. 9-13 Uhr

Hohen Neuendorf im Weinfieber?

Seit kurzem werden in der Stadt Trauben angebaut: Steht in Hohen Neuendorf etwa ein Kulturwandel von der Bienenmetropole zur WeinStadt an?

Mitnichten, aber Hohen Neuendorf hat einen neuen Platz, den Müllheimer Platz, da darf der Wein in der Tradition der Partnerstadt natürlich nicht fehlen. Neu ist der Platz zwar eigentlich nicht, aber sein Name hat sich geändert. Das Areal ist in der Nähe vom S-Bahnhofs Hohen Neuendorf und zeichnet sich durch einen schönen Brunnen unter Bäumen aus. Früher trug er den Namen von **Ernst Thälmann**. Nach umfangreichen Diskussionen und der Beschlussfassung durch die Stadtverordnetenversammlung erhielt der zentrale Platz

zum 20-jährigen Bestehen der Partnerschaft mit Müllheim den neuen Namen.

20 Jahre Städtefreundschaft

Die Wurzeln reichen aber viel weiter zurück. Bereits zu Zeiten, als Hohen Neuendorf noch Grenzgemeinde zu West-Berlin war, hatten die evangelischen Kirchengemeinden beider Orte enge persönliche Verbindungen und Freundschaften geknüpft, die im Jahr 1992 in eine Städtepartnerschaft mündeten.

Jubiläums-Geschenk

Die beiden Rebstöcke sind Jubiläumsgeschenke. **Holger Lauer** von der Stadtverwaltung Müllheim und **Hannelore Keil** als Vorsitzende des dortigen Partnerschaftsausschusses hatten sie im Frühjahr 2013 in die norddeutsche Erde gepflanzt. „Man darf gespannt

sein, ob sie wirklich, wie versprochen, nach drei Jahren weiße und rote Tafeltrauben tragen“, hofft Bürgermeister **Klaus-Dieter Hartung** nun auf „guten Ertrag“. Der passionierte Gartenfreund kennt sich sogar ein wenig mit Weinbau aus: Zuhause hat er mehrere Weinstöcke gepflanzt und dank Opas „altem Wein“ hat er schon seine eigenen Trauben gekeltert. Immerhin haben die beiden Neuen auf



■ Diese zarten Pflänzchen sollen schon bald mit Wein verwöhnt werden.





■ Graffiti sorgt in der Roten Schule für einen bunten Eindruck.

dem Müllheimer Platz in dem letzten sehr langen und kalten Winter gezeigt, dass sie so robust sind, wie es Müllheims Bürgermeisterin **Astrid Siemes-Knoblich** versprochen hatte.

Kita und Bahnbrücke

In Bergfelde hat der neue Kita- und Hortkomplex auf dem Schulcampus viel Beifall erhalten, sogar überregional: „Wir bekamen dafür eine Anerkennung im Rahmen der Verleihung des Brandenburger Baukulturpreises“, ist Bürgermeister Hartung zu Recht stolz.

Ebenfalls sehr schön ist die Brücke am S-Bahnhof von Bergfelde nach der umfassenden Sanierung geworden. Eine barrierefreie Rampe ermöglicht Rollstuhlfahrern, Senioren mit Gehhilfen und Eltern mit Kinderwagen ebenfalls bestens über die Schienen zu kommen. „Für diese Maßnahme haben wir vom Land zusätzlich EU-Fördermittel erhalten. Die Brückensanierung selbst geht zu Lasten der Stadt“, so Bürgermeister Klaus-Dieter Hartung.

Neuer Sportplatz im Stadtteil Bergfelde

Von hier aus ist es nicht weit zu einem Weizen-Acker. In



■ Bürgermeister Klaus-Dieter Hartung hat einen Traum: Er möchte in diesem Feld entlang der vielbefahrenen Bahnlinie den neuen Sportplatz entstehen lassen.

den hat sich der Stadtchef „verliebt“. Er gesteht: „Mein Traum wäre, dass hier das neue Sportzentrum für den Ortsteil entsteht.“ Dafür stehen gegenwärtig die Zeichen politisch und planerisch auf „grün“. Wie großflächige Protestbanner zeigen, halten allerdings nicht alle Anwohner das für eine geniale Idee! Einstimmig begrüßt wurde hingegen die Sanierung der alten Dorfstraße. „Nachdem über viele Jahre dort der Straßenbau immer wieder zugunsten anderer Projekte verschoben werden musste, wurde nun eine schmacke und praktische Gestaltung erreicht.“

Straßen und Schule

Da jeder Stadtteil gleichwertig entwickelt wird, können sich die Bewohner überall ►



■ In Bergfelde zeigt sich die Dorfstraße mit neuem Gesicht.



■ Die Rote Schule erhielt weiteren Auftrieb.

über Verschönerungen freuen. Sehr markant ist die Lindenstraße in Borgsdorf, die als wichtige Verbindung nach Hohen Neuendorf und als Weg zum Friedhof in einen perfekten und optisch schönen Zustand versetzt wurde. „Ein neuer Gehweg wird demnächst nachgeliefert“, verspricht Bürgermeister Klaus-Dieter Hartung. Gerade erhielt die Grundschule einen neuen Schulhof. Die Zweifeld-Sporthalle im Stadtteil wächst zwischen Sportplatz und Schule in die Höhe. Schon bald bildet sie das Herzstück des neuen Schul- und Sportcampus Borgsdorf.

Erinnerungen

Die Rote Schule in Hohen Neuendorf liegt Klaus-Dieter

Hartung sichtbar am Herzen, schließlich verbindet er damit eigene Kindheitserinnerungen: Der Bürgermeister drückte dort jahrelang die Schulbank.

Hätte es damals bereits Graffiti-Kunst im Stadtraum gegeben, hätte er sicher gerne mitgewirkt. So war es der heutigen Schülergeneration vorbehalten, ihren Hof mitzugestalten.

Graffiti nach Wunsch

An einer Seitenwand auf dem Hof haben die Schüler eine junge Szene selbst entworfen und unter künstlerischer Anleitung umgesetzt. Gerne hätten die Schüler mit ihrem Graffiti alte Schmierereien auf einer Wand des Hauptgebäudes überdeckt, dagegen standen

die Belange des Denkmalschutzes. Wer die sanierte Schule mit dem schönen Pausenhof, dem alten Baumbestand und dem gerade erweiterten Anbau sieht, könnte fast noch einmal richtig Lust auf Unterricht bekommen!

Gefragte Schule

Das geht inzwischen vielen Familien im Landkreis so: Die praxisbezogene Schule ist mit neuen Werkräumen, einer Lehrküche, modernsten Kabinetten für den naturwissenschaftlichen und Computerunterricht bestens ausgestattet. Sie wirkt als Modellprojekt „gesunde Schule“ und kann sich über hohe Nachfrage freuen. Ob da gerade der nächste Bürgermeister heranwächst?

Hilfe bei der Einkommensteuer



Stichtag für die Einkommensteuerklärung ist immer der 31. Mai. Für Mitglieder im Lohnsteuerhilfeverein verschiebt sich die Abgabefrist auf den 31.12. **Regina Wetzel** und **Beate Wetzel** bieten in ihrer Beratungsstelle des Lohnsteuerhilfevereins Berlin-Brandenburg im Rahmen einer Mitgliedschaft Arbeitnehmern und Rentnern umfassende Hilfe, wenn keine Einkünfte aus selbstständiger Arbeit vorliegen. Die Experten des Lohnsteuerhilfevereins erstellen die Einkommensteuererklärung, übernehmen den Kontakt mit den Finanzbehörden und beraten zu Fragen rund um die Einkommensteuer. Oftmals geht es um Kindergeld, die Besteuerung von Renten oder die Wahl der günstigsten Steuerklasse. Dafür entrichtet das Mitglied einen sozial gestaffelten Jahresbeitrag. Darüber hinaus entstehen für die ganzjährige Beratung keine zusätzlichen Kosten.

Lohnsteuerhilfeverein Berlin-Brandenburg e.V.
Beratungsstelle Hohen Neuendorf/Birkenwerder

Regina Wetzel und Beate Wetzel

Hauptstraße 125 • 16547 Birkenwerder

Tel. 0 33 03/40 93 92 • Fax 0 33 03/40 93 93

www.LHBB.de

Seniorenzentrum in grüner Idylle



Das Vitanas Centrum befindet sich im Herzen von Frohnau und ist dennoch idyllisch in einem Villenviertel gelegen. Mit 82 Wohnräumen, davon 52 Einzelzimmer, bietet es eine familiäre Atmosphäre. Centrumsleiter **Uwe Poerschke** betont den ganzheitlichen Ansatz, bei dem Wohlfühlen und Selbstständigkeit im Vordergrund stehen. Bei der Betreuung wird an das bisherige Leben der Senioren angeknüpft. Speziell geschulte Pflegekräfte verstärken das Team. Ein besonderer Schwerpunkt ist die Versorgung Demenzerkrankter, bei der das psychobiografische Modell nach **Prof. Erwin Böhm**, das auf das „Normalitätsprinzip“ setzt, zur Anwendung kommt. Das Haus kann auf mehrere Auszeichnungen für bestes altersgerechtes Wohnen verweisen.

Vitanas Senioren Centrum Frohnau

Welfenallee 37-43 • 13465 Berlin

Tel. 0 30/40 63 91 01 • www.vitanas.de

Zentrale

Susanna Erdmann, Mandy Eter	0 33 03/52 81 11
	0 33 03/52 81 09

Büro Bürgermeister u. Stadtverordneten v.

Bürgermeister Klaus-Dieter Hartung	0 33 03/52 81 12
------------------------------------	------------------

Sekretariat/SVV-Büro Ramona Lopitz	0 33 03/52 81 13
------------------------------------	------------------

Sekretariat, Sitzungsds. Petra Wendel	0 33 03/52 81 10
---------------------------------------	------------------

Sitzungsds.

Yvonne Wendland, Kathrin Listing	0 33 03/52 82 13
----------------------------------	------------------

Öffentlichkeitsarbeit Ariane Fäscher	0 33 03/52 81 45
--------------------------------------	------------------

FD-Leiterin Personal Diana Schulze	0 33 03/52 81 37
------------------------------------	------------------

Allgemeine Personalangelegenheiten

Maren Müller, Andrea Bendin,	
Ralf Müller	0 33 03/52 82 09

Elke Eule, Patricia Schüler,	
Beate Scholz	0 33 03/52 81 14

Amtsblatt/Nordbahn Nachrichten

Nordbahn Nachrichten Ariane Fäscher	0 33 03/52 81 45
-------------------------------------	------------------

Amtsblatt Ramona Lopitz	0 33 03/52 81 13
-------------------------	------------------

FB Finanzservice/Innere Verwaltung

FB-Ltg. Björn-Ove Krahn	0 33 03/52 81 24
-------------------------	------------------

Stadtkasse Ltg. Melanie Mann	0 33 03/52 81 26
------------------------------	------------------

Buchhaltung André Bröker	0 33 03/52 81 27
--------------------------	------------------

Buchhaltung Steuern Carmen Dehmel	0 33 03/52 81 27
-----------------------------------	------------------

Buchhaltung Kita/Hortbeiträge/Kasse	
Marina Schünemann	0 33 03/52 81 23

Vollstreckung Innendienst	
Stefan Köhler	0 33 03/52 82 06

Michael Rückert	0 33 03/52 81 61
-----------------	------------------

Vollstreckung Außendienst	
Alexander Schuster	0 33 03/52 82 07

Vollstreckung/Buchhaltung/EDV	
Patrick Vomfel	0 33 03/52 81 27

Vergaben Rainer Gütschow-Buczynska	0 33 03/52 81 75
------------------------------------	------------------

Controlling Franziska Stoll	0 33 03/52 81 73
-----------------------------	------------------

FD Haushalt/Steuern

FD-Ltg. Elke Christians	0 33 03/52 81 68
-------------------------	------------------

Grundsteuer Hohen Neuendorf/Stolpe u. Vergnügungsst.	
Kathrin Barke	0 33 03/52 82 03

Grundsteuer Bergfelde/Borgsdorf u. Hundesteuer	
Nicole Ehrendreich	0 33 03/52 82 03

Gewerbesteuer Karin Neumann	0 33 03/52 81 42
-----------------------------	------------------

Doppik Franziska Stoll	0 33 03/52 81 73
------------------------	------------------

Anlagen-/ Geschäftsbuchh. Rita Bathe	0 33 03/52 82 16
--------------------------------------	------------------

Grit Engel, Marina Heidemann	0 33 03/52 82 30
------------------------------	------------------

Silke Kotke	0 33 03/52 81 41
-------------	------------------

FD Innere Verwaltung

FD-Leiter Lothar Wolf	0 33 03/52 81 40
-----------------------	------------------

Zentrale Verw./Wahlen Caroline Braun	0 33 03/52 81 38
--------------------------------------	------------------

Zentrale Verwaltung Benjamin Viehweg	0 33 03/52 81 38
--------------------------------------	------------------

Versicherung/Beschaffung	
Ines Hübner	0 33 03/52 81 70

Daniel Mahler	0 33 03/52 82 25
---------------	------------------

Carmen Mensch	0 33 03/52 81 74
---------------	------------------

Archiv/Registrierung

Astrid Kruse, Fabian Kulow	0 33 03/52 81 69
----------------------------	------------------

FD EDV

FD-Ltg. Jürgen Bruck	0 33 03/52 81 65
----------------------	------------------

EDV Hardware Jürgen Neumann	0 33 03/52 81 47
-----------------------------	------------------

EDV Schulen Harry Kluge, André Graf	0 33 03/52 81 58
-------------------------------------	------------------

EDV Bibliotheken Patrick Stosius	0 33 03/52 81 03
----------------------------------	------------------

FB Ordnungs- und Sozialamt

FB-Ltg.1. Stv. Bgm. Alexander Härtel	0 33 03/52 81 16
--------------------------------------	------------------

FD Schule/Kita/Soziales

FD-Ltg. Christine Mitzlaff	0 33 03/52 81 34
----------------------------	------------------

Soziales/Kita

Christiane Mohr, Svenja Zschammer	0 33 03/52 81 35
-----------------------------------	------------------

Soziales/Schule Maja Jutrowski	0 33 03/52 81 66
--------------------------------	------------------

Jugendsozialarbeiter, Sozialarbeiter, Waldstraße 4

Andreas Witt	0 33 03/52 81 63
--------------	------------------

Sicherheit, Ordnung

Martina Wirth	0 33 03/52 81 33
---------------	------------------

Stephan Löbige	0 33 03/52 81 15
----------------	------------------

Überwachung ruhender Verkehr

Innendienst Bernd Schwichtenberg	0 33 03/52 81 29
----------------------------------	------------------

Außendienst	0 33 03/52 82 04
-------------	------------------

Sabine Albrecht, Betty Foth, Daniel Müller, Gordon Ruc	
--	--

Gewerberecht, Märkte/Feuer-/Zivilschutz

Wolfgang Naweski	0 33 03/52 81 17
------------------	------------------

FD Einwohnermeldeamt

FD-Ltg. Gabriele Schünke	0 33 03/52 81 28
--------------------------	------------------

Melderegister

Ralf Müller	0 33 03/52 81 36
-------------	------------------

Mandy Gottschald	0 33 03/52 81 89
------------------	------------------

Sebastian Keßler	0 33 03/52 81 60
------------------	------------------

FD Personenstandswesen

FD-Ltg. Kerstin Höhnle	0 33 03/52 81 20
------------------------	------------------

Personenstandswesen Daniela Rutter	0 33 03/52 81 67
------------------------------------	------------------

FD Stadtmarketing/Wirtschaftsförderung/Kultur

FD-Ltg. Michael Glinka	0 33 03/52 82 02
------------------------	------------------

Michael Sedelis	0 33 03/52 82 14
-----------------	------------------

FB Bau- und Grünflächendienste

Oranienburger Straße 44

FB-Ltg. Hans-Michael Oleck 2. Sv. Bgm	0 33 03/52 81 22
---------------------------------------	------------------

FD Planungs- und Bauverwaltungsamt

FD-Ltg. Roland Luchterhand	0 33 03/52 81 43
----------------------------	------------------

Stadtplanung

Thomas Reisen	0 33 03/52 81 18
---------------	------------------

Beatrice Schmidtke	0 33 03/52 81 32
--------------------	------------------

Astrid Fritsch	0 33 03/52 82 27
----------------	------------------

Liegenschaften Rosemarie Friedrichs	0 33 03/52 81 25
-------------------------------------	------------------

Bauverwaltung Daniel Heyll	0 33 03/52 81 72
----------------------------	------------------

Bauntragsverwaltung, Negativzeugnisse

Manfred Bredow	0 33 03/52 81 05
----------------	------------------

Hochbau

Angelika Hoffmann	0 33 03/52 81 56
-------------------	------------------

Dr. Harald Glowatzki	0 33 03/52 82 28
----------------------	------------------

FD Tiefbau- und Grünflächenamt

FD-Ltg. Petra Teigel	0 33 03/52 81 49
----------------------	------------------

Tiefbau

Elke Pigorsch	0 33 03/52 82 11
---------------	------------------

Karsten Kröcher	0 33 03/52 81 62
-----------------	------------------

Streckenläuferin Silke Jäckel	0 33 03/52 82 17
-------------------------------	------------------

Aufbrüche /Straßen/Gehwege/Bäume

Birgit Lassika	0 33 03/52 81 51
----------------	------------------

Zufahrten/Winterdienst Melitta Wirth	0 33 03/52 81 48
--------------------------------------	------------------

Straßenausbaubeiträge Anita Pense	0 33 03/52 81 21
-----------------------------------	------------------

Straßenausbaubeiträge Mandy Kalus	0 33 03/52 82 26
-----------------------------------	------------------

Straßenverz., Widmungen Kay Lünser	0 33 03/52 82 23
------------------------------------	------------------

Grünflächen, Baumfäll. Claudia Bade	0 33 03/52 82 24
-------------------------------------	------------------

Grünflächen, Friedhöfe Heidrun Maaß	0 33 03/52 82 05
-------------------------------------	------------------

FD Gebäudemanagement

FD-Ltg. Ulrike Oleck	0 33 03/52 81 30
----------------------	------------------

Nina Hildebrandt	0 33 03/52 82 15
------------------	------------------

Verena Gröchel	0 33 03/52 82 01
----------------	------------------

Katrin Tarnow	0 33 03/52 81 31
---------------	------------------

Bauhof, Karl Marx Straße 12-13

Ltg. Ronald Baumgarten	0 33 03/21 47 88
------------------------	------------------

Eigenbetrieb Abwasser, Gewerbestraße 5-7

Mitarbeiterin Marianne Neumann	0 33 03/21 87 14-16
--------------------------------	---------------------

Oranienburger Straße 2 • 16540 Hohen Neuendorf

Tel. 0 33 03/52 80 • Fax 0 33 03/50 07 51 • www.hohen-neuendorf.de

Sprechzeiten: Mo. 9-12 Uhr; Di. 9-12 Uhr und 14-18 Uhr; Do. 9-12 Uhr und 14-16 Uhr

zusätzliche Sprechzeiten Einwohnermeldeamt und Stadtkasse: Do. 9-12 Uhr und 14-17 Uhr

Bürgermeister Di. 9-12 Uhr und 14-18 Uhr; Do. 9-12 Uhr

Alle Mitarbeiter sind über E-Mail zu erreichen. Vor „@hohen-neuendorf.de“ ist der jeweilige Nachname einzusetzen. Beispiel: hartung@hohen-neuendorf.de

Sex kennt keine Grenzen!

■ Jutta Resch-Treuwerth hat über 20 000 Briefe zu sexuellen Themen und Beziehungsproblemen erhalten.

Sex kennt keine Grenzen – das weiß am besten die „Unter vier Augen“-Expertin aus Hohen Neuendorf.

Während in Westdeutschland „Dr. Sommer“ dafür sorgte, dass die Jugendzeitschrift „Bravo“ hohe Beliebtheit und viele Leser hat, sorgte **Jutta Resch-Treuwerth** bei der ostdeutschen FDJ-Tageszeitung „Junge Welt“ 20 Jahre lang mit ihrer Kolumne „Unter vier Augen“ für große Aufmerksamkeit.

Sex ohne Grenzen

Die Angliederung der DDR an die BRD ließ ihre Beliebtheit nicht schrumpfen, denn Sex und Liebe interessieren

systemübergreifend: „In der DDR war Sexualität weit weniger mit Tabus behaftet als in der Bundesrepublik. Über die meisten Probleme konnte man ziemlich frei sprechen, wenn man von Bereichen wie Homosexualität und extreme Sex-Praktiken absieht. Nach der Wende kamen für uns dann neue Bereiche dazu. So gab es in der DDR weder Sexshops noch Telefonsex und Prostitution fand nur im Verborgenen statt“, blickt die Erfolgsautorin aus Hohen Neuendorf zurück.

FDJ und Springer

Wie systemübergreifend Sexualität ist, zeigt, dass ausgerech-

net die Kolumnistin der SED-nahen Zeitung „Junge Welt“ vom erzkonservativen Axel Springer Verlag, der vor der Wende keine Möglichkeit ausließ, gegen die „DDR“ Stimmung zu machen, für dessen Geldbringer „Bild-Zeitung“ engagiert wurde. „Dort erschien meine Kolumne drei Jahre lang unter dem Titel ‚Bild intim‘. Damit wollte man wohl den ostdeutschen Lesern, die mich vielfach kannten, eine Freude machen“, vermutet Jutta Resch-Treuwerth.

Ihr Rat in Liebesdingen ist von vielen Medien gefragt. Dazu gehörten Berliner Zeitung,

Märkische Allgemeine und der Wochenkurier. Außerdem war sie immer wieder im regionalen Fernsehen zu sehen.

Weichenstellerin

„Sex-Expertin“ wurde Jutta Resch-Treuwerth eher aus Zufall. Sie wurde 1942 im Berliner Bezirk Lichtenberg geboren. „Später wohnten wir in der Schönhauser Allee. Vom Fenster aus konnte ich immer beobachten, wie die U-Bahn aus dem Boden herauskommt“, denkt sie schmunzelnd zurück. Seit 1984 wohnt sie in Hohen Neuendorf, mittlerweile auf dem Grundstück der Mutter.

„Ich habe schon als Jugendliche viel geschrieben. Das Spektrum ging von Gedichten bis zu Theaterstücken. Für mich war immer klar, dass ich Journalistin werden wollte.“ Doch zuvor standen die vorgeschriebenen Einblicke ins Arbeitsleben. „Ich wurde im Braunkohletagebau in der Lausitz eingesetzt. Dort war ich zeitweise Weichenstellerin und durfte sogar auf einem der riesigen Bagger arbeiten. Das war eine harte, aber sehr lehrreiche Zeit, die mir sehr half, selbstständig zu werden.“

Sex-Expertin aus der Kohlengrube

Im Zuge des Studiums in Leipzig lernte sie die Redaktion der „Jungen Welt“ kennen. Die Zeitung war das Sprachrohr des offiziellen Jugendverbands „Freie Deutsche Jugend“, kurz FDJ, und war die auflagenstärkste Tageszeitung in der DDR. „Dort hatte ich offenbar einen guten Ein-



Die Sex-Expertin veröffentlichte erfolgreich viele Bücher zum Thema Sex, Liebe und Beziehungen.



druck hinterlassen, denn nach dem Studium bekam ich das Angebot, dort zu arbeiten.“ Jutta Resch-Treuwerth wurde für den Bereich „Schulen, Studenten, Lehrlinge“ zuständig.

al- und Beziehungsproblemen abgedruckt und beantwortet wurden. Allerdings wechselten die Kollegen, die dafür ►

„Die Zeitung hatte seit 1963 eine Kolumne ‚Unter vier Augen‘, in deren Rahmen Leserbriefе zu Sexual- und Beziehungsproblemen abgedruckt und beantwortet wurden. Allerdings wechselten die Kollegen, die dafür ►



Ihre Kolumne „Unter vier Augen“ half Generationen, Orientierung in wichtigen Fragen zu finden. 39 Jahre glückliche Ehe mit dem Redaktionskollegen Dieter Resch, der zweitweise Vize-Chefredakteur der Berliner Zeitung war, beweisen, dass die Ratschläge der „Sex-Expertin“ praxistauglich sind.



zuständig waren öfters, meistens wurden sie auf attraktive Auslandsposten befördert.“ So kam es, dass die junge Journalistin 1972 zur „Sex-Expertin“ der DDR wurde.

Alle Briefe beantwortet

„Ich war immer sehr an Menschen interessiert und kann gut zuhören“, nennt sie Vorzüge, die sie dafür prädestinierten. „Im Gegensatz zu ‚Dr. Sommer‘, hinter dem sich eine ganze Redaktion verbarg, habe ich alles alleine gemacht. Ich habe alle Leserbriefe gelesen, mir die herausgesucht, die Neues boten und die mir von allgemeinem Interesse erschienen und mich dann durch Zusammenarbeit mit der ‚Deutschen Gesellschaft für Sexualwissenschaft‘ und viele Recherchen kundig gemacht, um die Fragen fundiert beantworten zu können. Die vielen, die nicht in der Zeitung zu Wort kamen, erhielten persönliche Antworten.“ Mit der Zeit änderte sich der Leserkreis: „Anfangs waren es die 14- bis 16-Jährigen, mit der Zeit bekam ich immer mehr Post von jungen Erwachsenen. In der DDR wurde ja sehr früh geheiratet, die Männer waren im Schnitt 23 Jahre alt, die Mädchen 21 Jahre.“

Freie Liebe?

Egal ob in Ost oder im zusammengeschlossenen Deutschland, Jutta Resch-Treuwerth verfolgte in ihren Kolumnen und Büchern einen konsequent einfühlsamen, auf die persönliche Entwick-

lung und Freiheit abzielenden Ansatz. Kernpunkte sind, dass Sex und Liebe zweierlei Dinge sind, Partner miteinander sprechen sollen, Sex kein Leistungssport ist und erlaubt ist, was beiden Spaß macht. Seitensprung und offene Ehe findet sie je nach Fall schon mal empfehlenswert.

Dass die Ratschläge erfolgreich sind, zeigen viele Dankesbriefe und das eigene Leben: Sie ist seit 39 Jahren mit **Dieter Resch** glücklich verheiratet.

Ehestifterin war die „Junge Welt“, wo sie sich in den Redaktionskollegen verliebt hatte.

Bücher und Sprechstunde

Mittlerweile gibt es mehrere Bücher von ihr. „Alles nur Sex“ aus dem Jahr 2007 nimmt ausgewählte Briefe zum Anlass, auf Themen, die heute aktuell sind, kurz, fundiert, griffig und leicht lesbar einzugehen. „Unter vier Augen“ dokumentiert „Liebesbriefe aus zwei Jahrzehnten“ von 1970 bis 1990. Darin zeigt sich aus persönlichem Blick die DDR, wie sie wirklich war. Das ermöglicht uns, in eine Zeit zu blicken, die viele vergessen haben oder mit verklärter Brille sehen und die Westdeutsche gar nicht kennen. „Warum denn nicht“ nimmt ein sehr aktuelles Thema zum Gegenstand. „Ich habe darin untersucht, wie Frauen über 50 wieder zu einem Partner kommen. In unserer Zeit, wo die Menschen immer älter werden, ist das ein

wichtiges Thema.“ Vor der Wende erschienen „Vierzehn geworben“ und „Verliebt-verlobt-verheiratet“.

Kein Oma-Typ

„Außerdem habe ich noch zwei Kinderbücher geschrieben“, verrät sie und fügt gleich hinzu: „Ich freue mich, nun einen süßen Enkel zu haben, das ist eine ganz neue Erfahrung. Allerdings bin ich kein Oma-Typ!“

Wer heute Rat von der Sex-Expertin sucht, kann diesen in den Büchern und sogar persönlich erfahren. Dafür hat die Hohen Neuendorferin eine Telefon-Sprechstunde eingerichtet. Journalistisch ist sie ebenfalls zu ihren Wurzeln zurückgekehrt und schreibt nun eine 14-tägige Kolumne für die „Junge Welt“. Darin geht es aber weniger um Ratschläge. „Ich nehme mir aktuelle Fragen vor. Beispielsweise interessiert mich, wie es funktioniert, dass Prominente immer wieder behaupten, nach der Scheidung gute Freunde zu bleiben.“

Dabei spürt sie in vielen Mails, der heutigen Form der Briefe, dass ihre Einblicke ins Triebleben nun alle Deutschen interessieren: „Die Zeitung hat Leser in West- und Ostdeutschland.“ Damit ist die Hohen Neuendorferin nun endgültig die anerkannte „Sex-Expertin“ fürs ganze Land!

Infos:

www.jutta-resch-treuwerth.de
Tel. 033 03/40 50 43

Bürgermeister

Klaus-Dieter Hartung Luisenstraße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 12

CDU-Fraktion

Steffen Apelt, Vors.	Herthastraße 7	16540 Hohen Neuendorf	01 72/3 01 66 13
Marcel Dieck	Fritz Reuter Straße 10	16540 Hohen Neuendorf	033 03/21 38 88
Michael Heider	Lindastraße 13	16540 Hohen Neuendorf	01 79/2 90 85 23
Maik Loga	Henry Barbusse Straße 1	16540 Hohen Neuendorf	033 03/59 87 85
Dr. Raimund Weiland, Vors. SVV	Franzstraße 15 A	16540 Hohen Neuendorf	033 03/21 23 03
Ulrich Wolf	An den Rotpfuhlen 20A	16540 Hohen Neuendorf	033 03/40 37 69
Helmut Wollschläger	Karl Marx Straße 34	16540 Hohen Neuendorf	033 03/40 21 57

DIE LINKE-Fraktion

Lukas Lüdtko, Vors.	Emil Czekowski Straße 3c	16562 Bergfelde	033 03/59 97 28
Stephan Thomas Grau	Breitscheidstraße 16	16556 Borgsdorf	033 03/40 05 53
Bianca Leonhardt	Dorfstraße 11 f	16540 Hohen Neuendorf	01 73/6 20 20 29
Wilhelm Potesta	Luisenstraße 8	16540 Hohen Neuendorf	033 03/40 50 84
Marian Pzybilla	Fasanenallee 79	16562 Bergfelde	033 03/50 98 44
Ulrich Richter	Rudolf Breitscheid Straße 27a	16556 Borgsdorf	033 03/50 76 86

SPD/FDP-Fraktion

Inka Gossmann-Reetz, Vors.	Paulstraße 8	16540 Hohen Neuendorf	033 03/21 93 91
Josef Andrie, sv. Vors. SVV	Wilhelmstraße 25	16562 Bergfelde	01 76/62 96 34 73
Fred Bormeister	Eichenallee 66	16540 Hohen Neuendorf	033 03/50 34 07
Christian Erhardt-Maciejewski	Stolper Weg 32a	16556 Borgsdorf	01 77/4 49 82 58
Jutta Lindner	Lindenallee 12	16562 Bergfelde	033 03/40 39 97
Siegfried Müller	Tulpenweg 3	16556 Borgsdorf	033 03/40 93 13

Bündnis 90/Die Grünen-Fraktion

Oliver Jirka, Vors.	Friedensallee 14	16556 Borgsdorf	033 03/5 06 88 71
Marita Klemmow, 2.sv. Vors. SVV	Lindenallee 39	16562 Bergfelde	033 03/5 09 55 58
Jens-Michael Schau	Käthe Kollwitz Straße 37	16540 Hohen Neuendorf	033 03/40 79 03

Stadtverein-Fraktion

Dr. Hans-Joachim Guretzki, Vors.	Ulrich von Hutten Straße 33	16540 Hohen Neuendorf	01 60/1 50 11 77
Annette Marquardt	Irmgardstraße 7a	16540 Hohen Neuendorf	033 03/50 43 31
Matthias Schwanke	Hermann Löns Straße 27	16540 Hohen Neuendorf	01 63/6 93 53 84

Bürger für Borgsdorf/fraktionslos

Dr. Regina Güttler	Georgstraße 9	16556 Borgsdorf	01 51/55 54 58 94
--------------------	---------------	-----------------	-------------------

Fraktionslos/Einzelkandidat

Norbert Matthes	Dorfstraße 3 a	16540 Stolpe	033 03/50 26 50
-----------------	----------------	--------------	-----------------

Gläserne Welt mit Notdienst



Detlef und Andreas Protz haben das richtige Händchen für das zerbrechliche Material Glas. Ihr Familienbetrieb mit mittlerweile über 23 Jahren Erfahrung kümmert

sich um Neuverglasungen und ist bei Glasbruch mit einem schnellen Notdienst zur Stelle. Die modern ausgestattete Werkstatt kann Glas aller Art schneiden, bohren und schleifen. Bei dem Handwerksbetrieb erhält man damit alles, was aus diesem Material oder wahlweise aus Plexiglas machbar ist. Dazu gehören Isolier- und Sicherheitsglas, Spiegel, Tischplatten, Schranktüren, farbbeschichtetes Glas in allen RAL Farben und vieles mehr. Eine kompetente Beratung, auch gern jederzeit per Telefon, ist selbstverständlich.

Glaserei & Glasschleiferei Protz

Florian Geyer Str. 10 • 16540 Hohen Neuendorf
Tel. 033 03/50 02 65

Notdienst Tel. 01 62/6 10 56 90

www.glaserei-protz.de

Kulanter Notdienst

Ob in der Firma oder zu Hause, Rohrverstopfungen haben immer unangenehme Folgen.

Peter Fischer ist mit seinem Spezialunternehmen im Notfall Tag und Nacht erreichbar.

Der Service außerhalb der normalen Arbeitszeit erfolgt zu fairen Bedingungen, ganz so,

wie man es sonst von ihm gewohnt ist. Das Unternehmen beseitigt Rohrverstopfungen aller Art mit modernen Geräten, die einen schnellen und effektiven Service ermöglichen. Dank langer Erfahrung erkennt er die Ursache oft schon auf den ersten Blick. Die TV-Rohruntersuchung ergibt Klarheit über den Zustand und hilft, Schäden durch vorbeugende Maßnahmen wie Reinigung der Hauptleitung zu vermeiden. „Am besten ist eine jährliche Wartung“, gibt er als Tipp.

Rohr- und Kanalreinigung Fischer • Peter Fischer
Karl Schweitzer Straße 9a

16348 Wandlitz OT Schönwalde

Tel. 03 30 56/43 45 93 • Fax 03 30 56/43 44 45

24-Stunden-Notdienst Tel. 01 77/3 34 69 93

www.p-fischer-wandlitz.de



Jeden Tag Gags für Deutschland!

Lachen ist gesund, das gilt als anerkannte Weisheit. Ein Autor aus Hohen Neuendorf sorgt Tag für Tag dafür, dass insbesondere Radiohörer und Fernsehzuschauer in ganz Deutschland sich vor Lachen kugeln.

Michael Maak, 48, stammt aus einer Pädagogenfamilie und wuchs im feinen Düsseldorf auf. Im Gegensatz zu den Eltern faszinierte ihn mehr die schnöde Technik als die Geisteswissenschaft.

Nach dem Elektrotechnik-Studium fand er Arbeit als Toningenieur bei „Radio NRW“, das flächendeckend in Deutschlands größtem Bundesland sendete.

Mischpult und Gags

Dort sah es für ihn erst wenig nach einer großen Karriere aus: „Ich wurde vorwiegend im ungeliebten Nachtdienst eingesetzt“, erinnert er sich zurück. Doch genau das sollte ihm als ungeahntes Sprungbrett zu einer Karriere dienen, wie er sie sich niemals selbst vorgestellt hatte: „Um die Sache in der Zeit, wo es ohnehin wenig Hörer gibt, aufzulockern, wurde ich aufgefordert, mir Gags auszudenken, die man in die Moderationen einbauen kann!“

Der Toningenieur traf spontan den richtigen Ton und die Lachnerven der Zuhörer. Das führte schließlich dazu, dass

er bereits 1995 endgültig das Mischpult gegen die Computertastatur eintauschen konnte.

Aktiv für Harald Schmidt

Denn sehr schnell hatte sich sein Ideenreichtum in der Comedy-Szene herumgesprochen: „Ich hatte mich bei Harald Schmidt beworben und war prompt von ihm als Autor für die ‚Harald Schmidt Show‘ engagiert worden. Das bedeutet, dass bei mir nun bis mittags von der Redaktion ausgesuchte Nachrichten per Fax eingingen und ich mir dazu Gags ausdenken konnte, die dann in der Sendung verwendet wurden.“ Maak erinnert sich noch gut: „Das war eine gute Schule, es gab wenig

■ Michael Maak lässt sich vom schönen Borgsdorf zu Gags anregen, die Stars wie Harald Schmidt, Atze Schröder und Gaby Köster auf die Bühne bringen.





■ Michael Maak sorgt für Gags am laufenden Band für Stars wie Atze Schröder oder Gaby Köster.

Geld, gerade mal 175 Mark für einen Gag und musste immer schnell gehen. Aber man war stets am Tagesgeschehen dran und lernte, die aktuellen Ereignisse mit der Comedy-Brille zu reflektieren.“

Immer hinter den Kulissen

Seit 2004 fühlt sich der Mann mit dem ungewöhnlichen Beruf „Comedy-Autor“ in Borgsdorf am idyllischen Seeufer wohl. Wer nun erwartet, dass Michael Maak im Gespräch von Gag zu Gag hüpfen würde, wird enttäuscht: „Was später lustig wirkt, ist harte Gedankenarbeit, die konzentriertes Arbeiten erfordert“, beschreibt er seine Tätigkeit. Von ihm selbst sind die „Witze“ ohnehin kaum zu hören: „Ich halte meine Stimme nicht für Mikrofon geeignet und trete deshalb niemals auf“, enttäuscht er manche Erwartungen. Damit gehört er zu den ganz wenigen Comedians, die nur im Hintergrund wirken!

Kanzler WG und Queen Angie

Dabei gehört der Hohen Neuendorfer zu den herausragenden Gag-Erfindern. So trat

seine „Kanzler WG“, die **Gerhard Schröder** mit **Helmut Kohl** „verband“, einen stürmischen Siegeszug an. Sie entstand ursprünglich für einen Lokalsender in NRW. Bald schon wurde sie von weiteren Radiostationen adaptiert, die jeden Tag eine Folge sendeten. Über 900 Folgen begeisterten bundesweit die Zuhörer. Ähn-

lich erfolgreich wurde „Angie – die Queen von Berlin“, die täglich Zuhörer von Dresden bis Köln, von den Alpen bis zur Küste begeistert.

Telefon-Spaß

Ein weiterer Erfolg wurde die „Beschwerde-Hotline“, die für 104,6 rtl entstand und jeden Tag die Hörer in Berlin und anderen Großstädten in ►



■ Der Borgsdorfer war ursprünglich Tontechniker und wurde per Zufall vom Radio für seine tollen Ideen für Gags entdeckt.

Deutschland begeistert. Dort geht es um fingierte Anrufe bei Hörern, die mit aktuellen Ärgernissen wie Reduzierung der DSL-Geschwindigkeit aufs Glatteis geführt werden. „Dabei gilt es aber immer darauf zu achten, dass man nicht gerade eine Rentnerin anruft, die sich wirklich erschreckt“, nennt Michael Maak die Gefahren. „Edno Bommel – der Tiger von Glauchau“ sorgt mit sächsischem Akzent, DDR-Touch und kuriosen Erlebnissen für Begeisterung.

Aktiv für die Stars

Auf der Bühne ist Michael Maak ebenfalls präsent, durch den „Mund“ von angesagten Comedians wie **Atze Schröder**, **Harald Schmidt** und **Gaby Köster**,

für die er regelmäßig Gags schreibt. „Von denen bin ich selbst ebenfalls begeistert, denn die sind immer authentisch. Das kann man beispielsweise von **Mario Barth** nicht sagen, der auf der Bühne gerne die sozialen Verwerfungen kritisiert und selbst in seiner Garage in Düsseldorf neun Ferrari zu stehen hat!“

Sein Geheimrezept für gute Gags: „Beim Ausdenken darf man das niemals als Arbeit ansehen, sonst verliert man die Kreativität. Auf der Bühne kommt es auf das exakte Timing an.“

Seine Lieblingscomedy-Sendung? „Neben **Harald Schmidt** fasziniert mich die ‚heute-show‘, das ist Satire vom Feinsten!“

Gags aus der Idylle

Vom idyllischen Borgsdorf lässt er sich gerne in seiner Arbeit beflügeln: Dort, von der Terrasse aus mit Blick über den weiten naturnahen Garten und den kleinen See hat er die richtige Distanz, um die Aufgeregtheit des Tagesgeschehens mal aus einer ganz anderen Brille zu sehen, was dann wenige Stunden später Radiofans, Comedy-Freunde und Fernseh Zuschauer in ganz Deutschland zum Lachen und ab und an Nachdenken bringt. Gerne gibt er sein Wissen weiter: So lieferte er mit dem Buch „Comedy – 1000 Wege zum guten Gag“ ein Standardwerk.

Infos: Tel. 033 03/50 62 21
www.sehr-komisch.de

Praktischer Sonnenschutz



Entweder man ärgert sich über schlechtes Wetter oder muss die Räume vor zuviel Sonne und die Einrichtung vor dem Ausbleichen schützen. Dann hilft Fachmann **Ulrich Taenzer** mit Sonnenschutz, der ganz ohne Bohren und Hämmern angebracht werden kann. Neben diesen Klebmontageblenden bietet die „Taenzer Raumausstatter GmbH“ Licht- und Sonnenschutz nach Maß. Im Frohnauer Ladengeschäft findet sich eine große Auswahl an Pollen- und Insektenschutz, Deko- und Gardinstoffe sowie Bodenbelägen. Das Team führt individuelle Polsterarbeiten aus, pflegt und reinigt Polster und Gardinen. Das Fachgeschäft für textile Wohnraumgestaltung besteht bereits seit 1890 und stattete erstmals Räume für die Kaiserin aus.

Taenzer Raumausstatter GmbH
Maximiliankorso 5 • 13465 Berlin
Tel. 030/40 63 24 26
www.taenzer-raumausstatter.de

Abfall, Schrott und Container

Die Firma Grunske ist für professionelles Schrott- und Metallrecycling sowie Abfallentsorgung in der Region Oberhavel und darüber hinaus bekannt. Der zertifizierte Entsorgungsfachbetrieb bietet mit 180



Mitarbeitern einen breiten Service für private Haushalte und Firmen. Dazu gehören Annahme und Abholung von Abfall aller Art inklusive Sondermüll sowie ein Containerdienst. Das Unternehmen führt Abbruch- und Erdarbeiten aus und hat Erfahrung mit kontaminierten Stoffen. Das Firmengelände beherbergt Abfallbehandlungsanlagen, Lager für mineralische Baustoffe und Zwischenlager. Schrott, Guss und Buntmetalle werden zum aktuellen Marktpreis angekauft.

Grunske Metall Recycling GmbH & Co. KG
Veltener Straße 32
16515 Oranienburg OT Germendorf
Disposition/Container: Tel. 033 01/573 72 80
Kundendienst: Tel. 033 01/573 72 00
Verwaltung: Tel. 033 01/573 70
www.grunske.net

Effizientere Buchhaltung

Die Zeiten, als man regelmäßig schwere Ordner zum Steuerbüro schleppen musste, nähern sich immer mehr dem Ende.

Die Steuerberatungsgesellschaft Dr. Heyll & Partner hat schon sehr früh auf die digitale Übermittlung der Buchungsunterlagen gesetzt. „Dadurch bleiben die Originale in der Firma. Zudem können Datensätze schneller und unkomplizierter gefunden werden“, beschreibt Diplom-Kaufmann **Bernd Pfeiffer** die Vorteile. „Wer möchte, kann aber weiterhin Unterlagen in Papierform vorbeibringen.“ Die Steuerkanzlei erledigt die komplette Lohn- und

Finanzbuchhaltung einschließlich aller Auswertungen und Abschlüsse. Dort hat man stets den aktuellen



■ **Bernd Pfeiffer** bietet mit der Steuerberatungsgesellschaft Dr. Heyll & Partner die Vorteile eines deutschlandweiten Expertenverbunds.

Geschäftsverlauf im Blick, so dass rechtzeitig vor sich anbahnenden Krisen gewarnt werden kann. Die Steuer-Experten begleiten Existenzgründer und helfen bei der Regelung der Unternehmensnachfolge. Aufgrund des deutschlandweiten Verbunds lässt sich bei Bedarf auf spezialisiertes Fachwissen zurückgreifen. Die renommierte Steuerkanzlei empfängt nun in modernen hellen Räumen im Bürohaus Alberstraße 6.

Dr. Heyll & Partner
Steuerberatungsgesellschaft
Alberstraße 6
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 033 03/29 78 90
Fax 033 03/2 97 89 19
www.heyll.de

Service für gute Unterhaltung



Wenn der Fernseher nur noch flimmert und rauscht, ist **Ralf Hollmann** gefragt. Sein Reparaturservice kümmert sich vor Ort oder in der eigenen Werkstatt um TV-Geräte aller Art und die gesamte Heimelektronik.

Sehr praktisch ist der Hol- und Bringservice. Da Ralf Hollmann das Innenleben

der Geräte aus seiner Erfahrung kennt, steht er gerne hilfreich zur Seite, wenn man einen neuen Fernseher sucht. Da die Antenne der Schlüssel zum TV-Genuss ist, bietet er dafür ebenfalls einen entsprechenden Service. „Mit Satellitentechnik hat man die größte Auswahl, die geringsten Kosten und kann unabhängig von irgendwelchen Betreibern entscheiden, was man sehen möchte“, gibt er als wichtigen Tipp.

Fernsehdienst Hollmann
Berliner Straße 28 • 16761 Henningsdorf
Tel. 033 02/20 77 74
E-Mail: hollmann.tv@t-online.de

Immobilien Oberhavel

Wer eine Immobilie verkaufen oder erwerben möchte, eine Wohnung oder Gewerberäume sucht, ist bei Sylvia Houschka-Immobilien seit vielen Jahren in den besten Händen. Mit Kompetenz, Fachwissen, Herz und Verstand vermittelt die Betriebswirtin und studierte Rechtswissenschaftlerin aus dem Hohen Neuendorfer Ortsteil Bergfelde Immobilien, Grundstücke und Wohnungen am nördlichen Berliner Stadtrand bis zur Uckermark für jeden Anspruch. Nicht nur gute Recherche und Sachkenntnis zeichnen ihre Arbeit aus, es ist die Freude an der Arbeit und das Geschick den „Goldenen Mittelweg“ für alle Beteiligten zu finden. „Wegen erhöhter Nachfrage suchen wir ständig Grundstücke und Immobilien zum Verkauf, aber auch zur Vermietung in und um Hohen Neuendorf. Für den Anbieter entstehen keine Kosten.“



Sylvia Houschka-Immobilien
Siegelstraße 13 • 16562 Hohen Neuendorf
Tel. 033 03/50 76 39
E-Mail: info@houschka-immobilien.de
www.houschka-immobilien.de

Schafe und Ziegen statt Klinik-Betten!

Bei Krankheit ging's in die Poliklinik – viele Hohen Neuendorfer erinnern sich noch an ihr „Altes Krankenhaus“.

Nun wollen engagierte Mütter, dass dort wieder Leben einzieht, und zwar in etwa so, wie es „früher einmal“ war.

Denn das Areal in der Niederheide hat in den über 100 Jahren des Bestehens bereits eine ziemlich wechselvolle Geschichte hinter sich gebracht: „Es wurde 1924 als Gutshof gebaut und 1937 in eine Jugendherberge umgewandelt. Ab 1945 wurde es für medizinische Zwecke genutzt: Erst war es Kriegslazarett und dann Poliklinik“, haben **Tina Lüneburg**, 37, und **Dr. Katharina**

Reuter, 36, in Zusammenarbeit mit dem Geschichtskreis von Hohen Neuendorf herausgefunden.

Am Bahnhof wiedergefunden

Nun wollen die beiden gelernten Agrarfachleute, die sich im Studium kennenlernten und später in Hohen Neuendorf per Zufall am S-Bahnhof wiedergefunden haben, aus dem Alten Krankenhaus eine neue Jugendherberge mit Schulbauernhof machen.

„Wir warten jetzt darauf, dass der Landkreis als Eigentümer grünes Licht signalisiert“, geben die beiden Einblick in Pläne, die durchaus ambitioniert erscheinen. Sie wollen die beachtliche Summe von vier Millionen Euro aufbrin-

gen, um das Gelände aus dem Dornröschenschlaf zu erwecken. „Nachdem wir uns zufällig am Bahnhof von Hohen Neuendorf getroffen haben und feststellten, dass es uns beide in die gleiche Stadt gezogen hat, sind wir 2010 auf das frühere Krankenhaus gestoßen. Wir fanden es beide sehr schade, dass das Areal leer steht, immer mehr verwildert und die Gebäude verfallen. Da kamen wir auf die Idee, hier einen Schulbauernhof einzurichten. Wir haben beide in einer ähnlichen Anlage in Westdeutschland gearbeitet und Erfahrungen gesammelt. Die waren das ganze Jahr über ausgebucht. In Berlin gibt es



■ Dr. Katharina Reuter und Tina Lüneburg (r.) wollen das Alte Krankenhaus mit einem Schulbauernhof inklusive Übernachtungsmöglichkeiten zu neuem alten Leben erwecken.

ebenfalls viele Kinder, die gerne wieder mit der Natur in Kontakt kommen wollen“, beschreiben die beiden Mütter von jeweils zwei Kindern ihr Projekt.

Ziegen und Schafe

Dazu haben sie einen Verein gegründet, der mittlerweile 35 Mitglieder hat. Sie träumen von 20 Hühnern, drei Ziegen und drei Schafen. Auf der Fläche von 2800 Quadratmeter sollen Streuobstwiesen entstehen. Außerdem sind Gemüsebeete und Obstanpflanzungen geplant. „Das meiste Geld werden die Sanierung und der Umbau der Gebäude verschlingen“, haben sie sich von einem Architekten vorrechnen lassen. Nun hoffen sie, dass der Landkreis ihnen das Gebäude im Rahmen eines Erbbaupachtvertrags für 60 Jahre überlässt: „Das Problem ist, dass die Anlage nicht denkmalgeschützt ist. Rein theoretisch könnte man dort eine Eigenheim-Siedlung entstehen lassen, was dem Landkreis mehr Geld einbringen könnte“, hoffen die beiden Managerinnen in spe nun, dass sich die Stadt für das sozial-ökologische Projekt engagiert.

Geldquellen in Sicht?

Offenbar haben sie bereits Geldquellen erschlossen. So ist die Rede von einer Stiftung, die bereit sein soll, Mittel für das Projekt zur Verfügung zu stellen. Dr. Katharina Reuter kann außerdem auf ihre Erfahrung beim Akquirieren von EU-Fördermitteln verweisen. Momentan ist sie Geschäftsführerin der „Klima-Allianz

RÜCKBLICK



■ Ab 1945 diente das Gelände als Lazarett und später als Poliklinik. Ursprünglich war es als Gut gebaut und 1937 zur Jugendherberge umgewandelt worden. (Foto: Geschichtskreis)

Deutschland“, in der sich über hundert Entwicklungs- und Verbraucherorganisationen sowie die beiden großen Kirchen für eine Verminderung des Treibhausgases zusammengefunden haben. Beide Initiatorinnen verweisen darauf, dass ihr Schulbauernhof zugleich ein touristischer Gewinn für die Stadt wäre: „Das Gelände liegt am beliebten Radweg Berlin-Kopenhagen und würde schon dadurch viel Interesse wecken. Außerdem würden die Kinder, die zu uns kommen, den guten Ruf der

Stadt weitertragen. Zudem können wir uns vorstellen, dass wir Räume für Künstler zur Verfügung stellen und damit einen attraktiven Treffpunkt in der Niederheide schaffen.“

Sollte der Landkreis als Eigentümer mitmachen, könnte bereits im Sommer 2015 die Eröffnung eines Teilabschnitts des neuen alten Gutshofs in der Niederheide gefeiert werden.

Infos:

www.schulbauernhof-havelaue.de
Tel. 01 78/4 48 19 91



■ Der Verein Schulbauernhof Havelaue hat mittlerweile 35 Mitglieder und will vier Millionen Euro für das ehrgeizige Projekt aufbringen.

Auf die Fristen kommt es an

Ob Bußgeld, Unfall, Behördenbescheid oder Kündigung – wichtig ist es, frühzeitig einen Rechtsanwalt einzuschalten.

„Vielen Geschädigten ist nicht bekannt, dass bei voller Haftung nach einem Verkehrsunfall die gerichterliche



■ Martin Rauch ist Fachanwalt für Verkehrsrecht.

Versicherung auch die Rechtsanwaltskosten tragen muss“, berichtet **Martin Rauch**, der erfahrener Fachanwalt für Verkehrsrecht ist. Die Einhaltung von Fristen spielt auch im Verkehrsrecht eine wichtige Rolle.

Sylva Rauch ist Fachanwältin für Sozialrecht und bearbeitet als weiteren Schwerpunkt arbeitsrechtliche Angelegenheiten.

„Wer hier nicht schnell reagiert, verliert oft seine Ansprüche. So kann im Kündigungsfall nur innerhalb von drei Wochen nach Zugang der Kündigung gegen diese geklagt werden und für weitere Ansprüche sind häufig vertragliche oder tarifliche



■ Sylva Rauch ist Fachanwältin für Sozialrecht.

Ausschlussfristen zu beachten,“ informiert sie zu wichtigen Rechtsgrundlagen.

Rechtsanwälte
Sylva Rauch & Martin Rauch
Berliner Straße 49
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/29 39 90
Fax 0 33 03/2 93 99 21
www.rae-rauch.de

Perfekte Wärmedämmung



Wärmedämmung hilft Energie zu sparen und trägt zur Werterhöhung eines Gebäudes bei. **Carsten Büge** setzt darum mit „Top 32“ auf Qualitätsmaterial mit höchster Dämmeffizienz. Neben Wärmedämmung kümmert sich das Team um Verlegen von Bodenbelägen und Malerarbeiten. Zu den besonderen Fertigkeiten der Bergfelder Firma zählen

Kreativtechniken. Im Innenbereich werden dekorative Spachteltechniken angewendet. Ebenso lassen sich Räume durch Lasur-, Wisch- und Marmorieretechniken verschönern. Carsten Büge kann auf eine Erfahrung aus 18 Jahren bauen und ist für private Auftraggeber sowie Hausverwaltungen im Einsatz.

Bodenleger – Malerarbeiten Carsten Büge
Lehnitzstraße 16 • 16562 Bergfelde
Tel. 0 33 03/29 50 14 • Tel. 01 72/3 25 89 78
Fax 0 33 03/29 50 15
E-Mail: carsten.buege@gmx.de

IMPRESSUM

Hohen Neuendorf kompakt
13. Ausgabe 2013/14.
Herausgegeben von
Augusta Presse in
Zusammenarbeit mit der
Stadt Hohen Neuendorf.

Redaktion:

Heinz-G. Lösch

PR-Redaktion:

Max E. Neumann

Fotos:

Heinz-G. Lösch

Max E. Neumann

privat, Archiv

Vertrieb:

Martin Dietrich

Tel. 01 74/8 36 03 60

Alle Rechte by Augusta

Presse GmbH.

Nachdruck nur mit

Genehmigung.

Verteilung:

Die Broschüre wird an die Haushalte kostenlos verteilt und ist in der Stadtverwaltung oder direkt beim Verlag erhältlich.

Verlagsanschrift:

Augusta Presse und
Verlags GmbH
Am Sandhaus 14
13125 Berlin
Tel. 0 30/69 20 21 05
Fax 0 30/6 92 02 10 59
Mail:
redaktion@augusta-presse.de

Die nächste Ausgabe erscheint im Sommer 2014

Infos und

Auftragsannahme:

Tel. 0 30/69 20 21 05
Fax 0 30/6 92 02 10 59
Mail:
redaktion@augusta-presse.de
Internet:
www.Deutschland-im-Internet.de

SERVICE-NUMMER:

Hinweise zu Plänen,
Redaktion, Vereinen
Ärzten oder Sonstigem
Tel. 0 30/69 20 21 05
Fax 0 30/6 92 02 10 59

Internet:

www.Deutschland-im-Internet.de

Steuer und Recht unter einem Dach

Steuerliche und juristische Fragen liegen oft eng beieinander. Deshalb hilft es viel, wenn Fragen aus beiden Bereichen unter einem Dach behandelt werden können.

Die Steuer-Profis der Nitsch Steuerberatungsgesellschaft arbeiten eng mit erfahrenen Rechtsanwälten zusammen. So lassen sich optimale Gesamtlösungen bei Firmen-

gründungen, Erbschaftsangelegenheiten oder für Unternehmen in Krisensituationen entwickeln. Daneben erledigt das Büro die laufende Lohn- und Finanzbuchhaltung sowie die vorgeschriebenen Steuererklärungen und Bilanzen. Steuerberater **Gerald Nitsch** kann auf mittlerweile fast 20 Jahre Erfahrung bauen. Auf der Internetseite seiner Steuerkanzlei kann man sich über neue Entwicklungen bestens informieren.

Nitsch

Steuerberatungsgesellschaft mbH

Schönfließer Straße 25

16562 Bergfelde

Tel. 0 33 03/21 94 51

Fax 0 33 03/21 94 53

www.nitsch-steuerberatung.com



■ Das versierte Team um Steuerberater Gerald Nitsch bietet einen fundierten Service rund um Steuerfragen und Unternehmensgründungen.

Jungbrunnen fürs Bad



Bäder unterliegen naturgemäß einer hohen Belastung. Oftmals nagt der Zahn der Zeit an Fliesen und Fugen oder die Sanitär-elemente sind an-gegriffen. **Thomas Bennewitz** küm-mert sich um eine kostengünstige Sanierung. Er ver-fügt Fliesen neu

und sorgt dabei gerne für reizvolle farbliche Effekte. Ebenso verhilft er Badewannen und Duschassen zu einem zweiten Leben in frischem Glanz. Dafür bietet er acht Jahre Garantie. Eine Alternative wäre eine Komplettrenovierung zum Festpreis. Er hat in privaten Wohnungen ebenso wie in diversen Hotels viel Erfahrung gesammelt.

Bad-Technik Thomas Bennewitz

Scharfschwerdtstr. 3 • 16540 Hohen Neuendorf

Tel. 0 33 03/50 41 24 • Tel. 01 72/6 87 35 67

www.badtechnik-berlin.de

Rendite und Sicherheit

Schlechte Erträge durch die derzeitigen niedrigen Zinsen in den wichtigsten Wirtschaftsräumen führen dazu, dass klassische Lebens- und Rentenversicherungen weniger als ursprünglich erhofft erwirtschaften. Das Ergo-Rentenkonzept punktet mit einer flexiblen Altersvorsorge, die höhere Zugewinne ermöglicht. „Man kann sich für mehr Renditechancen oder mehr Sicherheitsgarantien entscheiden“, sagt **Elke Pekrul**. „Die Sicherheit der Bruttobeiträge wird durch den großen Rückversicherer ‚Munich Re‘ gedeckt“. Die Versicherungsexpertin berät gemeinsam mit Ehemann **Dirk Pekrul** und Mitarbeiterin **Ilka Hoffmann** zu Versicherungen aller Art für Privatpersonen und Firmen. Gern empfehlen sie die staatlich geförderte Pflegezusatzversicherung.



Versicherungsbüro Pekrul

Schönfließer Str. 52 • 16540 Hohen Neuendorf

Tel. 0 33 03/50 07 14

E-Mail: elke.pekrul@ergo.de

A

Am Wasserturm e.V.

Norbert Franz
Voltastraße 8, 16761 Hennigsdorf
Tel. 0 33 02/80 29 74
Tel. 01 74/9 26 21 17

Amazing Voices e.V.

Andrea Kurzbach, Heinrich Zillestr. 16
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/404963
www.amazing-voices.de

Angelfreunde Borgsdorf-Sdlg. e.V.

Waldemar Meier
Dr. Kurt Schumacher Straße 10
16515 Oranienburg
Tel. 0 33 01/58 24 44

Angelfreunde Hohen Ndf. e.V.

Dieter Schultz
Rudolf Breitscheid Straße 49
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/40 60 12

Angelverein Bergfelde e.V.

Michael Krause, Friedrichrodaer Str. 20
16515 Oranienburg
Tel. 0 33 01/57 85 66

Anglerverein Hau an 1923

Manfred Rödiger, Veltener Straße 17
16556 Borgsdorf, Tel. 0 33 03/40 46 85

Anglerverein Krumme Rute e.V.

Daniel Gericke, Venedig 8
16556 Borgsdorf, Tel. 01 73/6 07 45 44

B

Badminton 1985 Hohen Ndf. e.V.

Mirko Krabs, Eichenallee 78a
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 01 77/3 84 87 70
www.badminton1985.de

Bogensportclub

Hohen Neuendorf e.V.

Roland Opitz
Mühlenring 48a, 16567 Mühlenbeck
Tel. 01 73/6 23 22 19
www.bsc-hohen-neuendorf.de

Brandenburgischer

Seniorenverband e.V.

Ursula Sebold, Berliner Straße 29
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/50 06 87

Bündnis engagierter Bürger e.V.

Frank Heßmann
Birkenwerderstraße 23
16562 Bergfelde
Tel. 0 33 03/59 56 03

Bürgerinitiative Wasserturmsiedlung

Christian Ludwig, Sumtner Straße 1
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 01 79/4 14 47 72

C

Chorgemeinschaft Stolpe e.V.

Ellen Siewert, Waldstraße 6a
16540 Stolpe, Tel. 0 33 03/50 00 13

Club Philatelie Hohen Ndf. e.V.

Gerald Hildebrandt, Puschkinallee 66
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/50 05 49
www.philatelie-hohen-neuendorf.de

D

Deutsche Rheuma-Liga

LV Brandenburg

Sabine Bormann, Unter den Eichen 52
16556 Borgsdorf, Tel. 0 33 03/40 67 37

Deutsche Waldjugend e.V.

Helga Garduhn, Invalidensiedlung 22
13456 Berlin, Tel. 0 30/4 06 31 21
www.naturschutzturm.de

Dt. Angelverein Niederheide e.V.

Hans-Christian Mohr
Waidmannsluster Straße 19
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/50 03 00
www.av-niederheide.de

Die kleinen Fische e.V.

Dr. Christine Miller
Franzstr. 15 a, 16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/21 23 03

F

Feuerwehrverein Bergfelde e.V.

Tamara Englert, Schönfließer Str. 25
16562 Bergfelde, Tel. 0 33 03/40 43 50
www.feuerwehr-bergfelde.de

Förderkreis der Mosaik-

Grundschule Oberhavel e.V.

Michael Petri
Berliner Straße 60
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 01 63/4 56 73 35
www.mosaikkreis.de

Förderverein der Förderschule Borgsdorf e.V.

Marina Schweiger, Margeritenstraße 3
16556 Borgsdorf, Tel. 0 33 03/40 26 02

Förderverein der Freiwilligen

Feuerwehr Hohen Neuendorf e.V.

Manuel Zschoch, Schönfließer Straße 11
16540 Hohen Neuendorf,
Tel. 0 33 03/21 97 48
www.feuerwehrhohenneuendorf.de

Förderverein Gymnasium

Henry Köhn, Erbebergstraße 55
16547 Birkenwerder
Tel. 0 33 03/40 71 10

Förderverein Kirche Pinnow e.V.

Klaus Sokol, Ernst Thälmann Straße 14
16556 Borgsdorf, Tel. 0 33 03/40 09 99
www.kirche-pinnow.de

Frauenchor „musicam amantes“ e.V.

Margit Gottschalk, Havelstraße 75
16547 Birkenwerder
Tel. 0 33 03/50 15 42

Frauensportgruppe Borgsdorf e.V.

Rosemarie Brandenburg
Berliner Straße 63, 16556 Borgsdorf
Tel. 0 33 03/50 12 52

FSV Forst Borgsdorf e.V.

Manfred Hick, Schlehdornweg 9
16556 Borgsdorf, Tel. 01 72/3 16 01 50
www.forst-borgsdorf.de

G

Golfclub Stolper Heide e.V.

Leonore Möller-Harder
Am Golfplatz 1, 16540 Stolpe
Tel. 0 33 03/54 92 14
www.golfclub-stolperheide.de

H

Havelschützen Borgsdorf e.V.

Ralf Högner, Hauptstraße 2
16556 Borgsdorf, Tel. 0 33 03/50 12 89

Hofjäger Schützenverein e.V.

Jörg-Michael Haeger
Birkenwerderstr. 58, 16562 Bergfelde
Tel. 0 33 03/40 36 62

HSV 1990 e.V. Tischtennis

Ottoheiner Deckner, Platanenallee 8
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/40 62 25, www.hsv90.de

Hundesportver. Hohen Neuendorf e.V.

Peter Schafranske
Kurt Tucholsky Straße 38
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 01 63/6 98 48 49
www.hsv-hohenneuendorf.de

I

Imkerverein Hohen Ndf. e.V.

Christine Meinhardt, Friedrichstr. 5
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/50 27 03

Indianistikclub Mohawk e.V.

Hartmut Felber, Feldstraße 19
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/40 53 00

K

Kinderladen Käferlein e.V.

Janine Schulz, Ahornallee 43
16562 Bergfelde, Tel. 0 33 03/5 09 54 95
www.kita-kaeferlein.de

Kinderbetreuung in Tagespflege e.V.

Manuela Fabian, Halligenstraße 4
16547 Birkenwerder
Tel. 0 33 03/21 30 65

Kindervereinigung e.V.

Claudia Lübke, Oranienburger Str. 18
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/50 47 77
www.kindervereinigung-hohen-neuendorf.de

Kirchenchöre der evangelischen Kirchengemeinde

Hohen Neuendorf-Stolpe

Christian Ohly, Alt Moabit 41
10555 Berlin, Tel. 0 30/3 93 68 27

Kita Förderverein Bergfelde

Sonnenzauber e.V.

Berthold Wiechmann, Heideplan 15a
16562 Bergfelde Tel. 0 33 03/21 80 78
www.sonnenzauber-ev.de

Kleingartenverein „Am Feld“ e.V.

Klaus Treike, Schwarzwurzelstraße 8
12689 Berlin, Tel. 0 30/9 31 25 01

Kleingartenverein

„Am Mühlenfeld“ Borgsdorf e.V.

Ines Schwalm, Stiftsweg 17
13187 Berlin, Tel. 0 30/47 55 55 22
Tel. 01 72/3 24 16 38

Kleintierzüchterverein e.V.

Klaus Seger
Fasanenallee 31, 16562 Bergfelde
Tel. 0 33 03/50 53 15

Kleintierzüchterverein Hohen Neuendorf D350

David Joachim
Melanchthonstraße 14
16515 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/40 61 87

Krugerwiese e.V.

Mario Baumann
Annemariestraße 15
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 01 73/6 19 70 13

Kulturkreis Hohen Neuendorf e.V.

Andreas Schuckert
Tannenweg 10
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 01 52/22 68 71 30
Arbeitsgruppe Geschichtskreis
Dr. Dietrich Rietzer
www.kulturkreis-hohenneuendorf.de

L



Landfrauenverein Stolpe e.V.

Edeltraud Matthes
Dorfstraße 9, 16540 Stolpe
Tel. 0 33 03/50 28 76

Lohnsteuerhilfeverein Berlin-Brandenburg e.V.

Beratungsstelle Hohen Neuendorf
Regina Wetzels, Beate Wetzels
Hauptstraße 125, 16547 Birkenwerder
Tel. 0 33 03/40 93 92, Infos S. 8

M

Mietervereinigung Nord Bbg. e.V.

Helmut Langenfurt, Emile Zola Str. 54c
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/50 53 47

Musikzug d. Freiwilligen Feuerwehr

Uwe Schröder, Bodelschwingstraße 3
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 01 72/9 94 99 85

N

Nordbahngemeinden mit Courage e.V.

Peter Kunkel, Waldstraße 4
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/54 12 85
www.mit-courage.de

O

Oldie Fanfarenzug e.V.

Volker Wiegand, Karl Marx Straße 2
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/40 71 96
www.oldie-fanfarenzug.de

P

Ponyclub Stolpe e.V.

Petra Böhm, Waldstraße 4 a
16540 Stolpe, Tel. 01 77/4 91 45 33
www.ponyclubstolpe.de

Posaunenchor Bergfelde

Joachim Lindner, Lindenallee 12
16562 Bergfelde, Tel. 0 33 03/40 39 97

R

Radteam Borgsdorf e.V.

Kurt Vetter, Kleiststraße 1
16547 Birkenwerder
Tel. 0 33 03/40 21 83
www.radteamborgsdorf.de

Radteam Oberhavel e.V.

Peter Wetzels, Hausotterweg 8
16548 Glienicke
Tel. 01 51/7 12 60 14 18
www.radteam-oberhavel.de

Rassekaninchenzucht v. D170 e.V.

Marion Strobach
Feldstr. 68, 16761 Hennigsdorf
Tel. 0 33 02/22 52 49

Rugby-Union Hohen Neuendorf e.V.

Steffen Elke, Elfriedenstraße 3
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 01 71/6 30 73 32
www.rugbyunion.de

S

Schulbauernhof Havelaue e.V.

Tina Lüneburg, Fritz Reuter Straße 35a
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 01 51/14 11 00 40, Infos S. 18
www.schulbauernhof-havelaue.de

Skatverein Märkische Vier

Joachim Nützmänn, Bellermannstr. 20
13357 Berlin, Tel. 0 30/4 93 99 47 ▶

Gut erzogene Hunde



Hunde machen viel Spaß, wenn die „Chemie“ zwischen Vierbeiner und Halter stimmt. **Sabine Braun** ist erfolgreiche Labrador-Züchterin. Sie hat die entsprechende Erfahrung und zudem das IHK-Diplom, um mit ihrer Hundeschule „Labbiland“ die richtigen Weichen zu stellen. Sie bietet für alle Rassen Trainingsmöglichkeiten wie Welpenkurs und Junghundeschule an. Zudem kann man bei ihr den Hundeführerschein erwerben. Tochter **Marie-Alice Braun** steht als Hundezüchterin und Verhaltensberaterin mit IHK-Zertifikat zur Seite. Wer sich einen Vierbeiner zulegen möchte, sollte sich unbedingt von Sabine Braun vorher beraten lassen. Die Hundepension kann stundenweise oder für einen längeren Zeitraum in Anspruch genommen werden.

Labbiland Hundeschule & Hundepension
Birkenwerder Straße 10 • 16562 Bergfelde
Tel. 0 33 03/21 57 30 • Tel. 01 73/9 26 80 82
www.labbiland.de

Die große Welt der Kleintiere

Mit 100 Fischarten und vielen Terrarientieren ist die Zoohandlung von **Eva Strate** und **Peter Strate** immer einen Ausflug wert. Hier tummeln sich kleine Ziervögel und sprechende Sittiche, man findet Kaltwasserfische für den Gartenteich und sogar besondere Reptilien wie Schlangen und Leguane. Dazu gibt es immer den richtigen Rat zu Pflege und Aufzucht, schließlich hat das Ehepaar eine Erfahrung aus über 30 Jahren. Bei ihnen ist man an der richtigen Adresse, wenn es um die Einrichtung von Süß- oder Salzwasseraquarien geht. Dazu kommt ein reichhaltiges Sortiment an Zubehör und Futter für alle Haustiere von Hund und Katze bis Hamster und Meerschweinchen. Im integrierten Hundesalon kümmert sich **Anja Kwiatowski** um die Hundepflege.



Zoohandlung Strate
Lehnitzstraße 11 • 16515 Oranienburg
Tel. 0 33 01/70 22 19 • www.zoohaus-strate.de
Hundesalon Doggy-Trim
Tel. 01 76/83 15 56 57

Stadtsportverein Hohen Ndf. e.V.

Karsten Sommer
Niederbarnimer Str. 8
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/50 43 87
www.ssv-hohen-neuendorf.de

Stadtverein Hohen Ndf. e.V.

Dr. Hans-Joachim Guretzki
Ulrich von Hutten Straße 33
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/2 14 30, www.stadtverein.de

SV Blau Weiß Hohen Neuendorf e.V.

Lutz Kiehne, Teschnitzstraße 1
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 01 72/1 02 04 81
www.blau-weiss-hohen-neuendorf.de

SV Electronic Hohen Ndf. e.V.

Manfred Hofmann, Leuschner Str. 4
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/21 24 91
www.sv-electronic-hn.com

SV Grün-Weiß Bergfelde e.V.

Torsten Alde, Lehnitzstraße 10
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 01 70/9 00 09 48
www.gruen-weiss-bergfelde.de

T

Tanzteam Kesse Sohle e.V.

Detlef Jäneck
Pankower Straße 10
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/40 83 71
www.tanzteam-kessesohle.de

Tennissclub Blau-Weiß Hohen Neuendorf e.V.

Matthias Beyer
Puschkinallee 29a
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/50 05 47
www.tc-blau-weiss-hohen-neuendorf.de

Tennissclub Grün-Weiß Bergfelde e.V.

Volker Szezinski
Herthastraße 53, 16562 Bergfelde
Tel. 0 33 03/29 74 07
www.tennissclub-bergfelde.de

TSV Wolpertinger e.V.

Karin Steinig
Am Elseneck 11, 16562 Bergfelde
Tel. 0 33 03/21 04 74

U

Uni4Kids e.V.

Dr. Carsten Lübke, Nimrodsteig 2b
16556 Borgsdorf, Tel. 0 33 03/40 87 16
www.uni4kids.de

V

Verein der Förderer der Grundschule Borgsdorf

Michael Maak, Heinrichstraße 7
16556 Borgsdorf, Tel. 0 33 03/50 62 21
www.foerderverein-grundschule-borgsdorf.de/

Verein Osramsiedlung e.V.

Monika Werk, Osramplatz 10
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/50 25 74

Vereinigte Lohnsteuerhilfe e.V.

Carola Saurin, Marwitzer Straße 2D
16761 Henningsdorf
Tel. 0 33 02/2 09 48 28, Infos S. 25

VfL Borgsdorf e.V.

Gabi Jänicke, Kleines Feld 6
16556 Borgsdorf, Tel. 01 74/9 36 23 91
www.vfl-borgsdorf.de

Ving Tsun Kung Fu e.V.

Fabian Engels, Turiner Straße 20
13347 Berlin, Tel. 01 51/56 31 52 67
www.vingtsunonline.de

Volkssolidarität LV Bbg. e.V., KV Oberhavel, OG Bergfelde

Bärbel Wolf, Finkenwerdering 2
16562 Bergfelde Tel. 0 33 03/40 73 94
16562 Bergfelde Tel. 0 33 03/40 73 94
Gerd Solik, Emmastraße 4
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 0 33 03/50 06 18

W

Wassersportclub „Eisvogel“ e.V.

Wolfgang Lehmann
Thälmannstraße 3, 16556 Borgsdorf
Tel. 0 33 03/50 13 09

Änderungen nehmen wir gern unter
Tel. 0 30/69 20 21 05
Fax 0 30/6 92 02 10 59, oder
Mail: redaktion@augusta-presse.de
entgegen.

Alles für Haustiere



Bei Antje Maatz findet sich so ziemlich alles für unsere gefiederten oder vierbeinigen Haustiere. Eine der Besonderheiten

ist, dass sie Vogelfutter je nach Bedarf selbst mischt. Futtermischungen für frei lebende Vögel sind daher ganzjährig erhältlich. Neben gängigem Tierfutter für Hunde und Katzen findet sich bei ihr außerdem Spezial-Nahrung für gezielten Ernährungsbedarf. Neben Futter gibt es ein großes Sortiment an Zubehör und Pflegeartikel. Antje Maatz führt das Zoofachgeschäft mit einer Tradition von einem halben Jahrhundert seit mittlerweile 16 Jahren mit viel Liebe und Engagement. Bei ihr kann man zur Urlaubszeit gern Käfigtiere unterbringen.

Zoohandlung Frohnau A. Maatz
Zeltlinger Platz 15 • 13465 Berlin
Tel. 0 30/401 36 83

Mo., Di., Do., Fr. 9-18 Uhr • Mi., Sa. 9-13 Uhr

Wichtige Rufnummern

Arzt-Notdienst	0 18 05/582 22 33 10
Feuerwehr und Rettungsdienst	112
Polizei	110
Polizeiposten, Waldstraße	0 33 03/50 30 89
Feuerwehr Bergfelde	0 33 03/50 18 74
Feuerwehr Borgsdorf	0 33 03/50 33 38
Feuerwehr Hohen Neuendorf ...	0 33 03/52 81 54
Tierarzt	0 33 03/56 24 88 92
Tierarzt	0 33 03/29 56 86
Erdgas Notdienst	0 33 03/78 72 72
Energieversorgung Störungsdienst	0 33 02/8 87 42 50
Wasser Nord GmbH	0 33 03/53 21 30
Taxi	0 33 03/50 08 72
Glaseri	01 62/6 10 56 90
Rohr- und Kanalreinigung	01 77/3 34 69 93

Alt werden ohne Langeweile

Im Alter ist fremde Hilfe oft unumgänglich. Trotzdem soll das Leben so lange wie möglich selbstbestimmt bleiben.

Im ASB Seniorenpflegeheim „Seniorenhaus am Hain“ ist Langeweile ein Fremdwort, denn jeder, der möchte, kann an den vielfältigen Aktivitäten teilnehmen. Das helle und liebevoll gestaltete Seniorenpflegeheim verfügt über 54 Einzelbett- und 46 Doppelbettzimmern.



■ Im „Seniorenheim am Hain“ engagiert sich ein liebevolles Team dafür, dass sich die Bewohner jeden Tag wohl fühlen.

Regelmäßig kommen Ärzte, Physiotherapeuten, die medizinische Fußpflege und der Friseur ins Haus. Für Abwechslung im Alltag sorgen Handwerks-, Bastel- oder Kunstgruppen. Skat oder Rommé sind ebenso wie der Chor sehr beliebt. Der Innenhof mit dem Minizoo und das Gartengelände sind geschätzte Treffpunkte in einer Atmosphäre der Sicherheit und Geborgenheit. Leckeres Essen kommt aus der hauseigenen Küche und wird täglich frisch zubereitet. Gern werden spezielle Wünsche im Speiseplan aufgenommen. Der Medizinische Dienst der Krankenkassen verlieh dem ASB Seniorenpflegeheim die Bestnote 1,0. Das liebevolle Team lädt am 21. September 2013 zum „Tag der offenen Tür“. Alle Besucher sind herzlich willkommen.

ASB-Seniorenpflegeheim „Seniorenhaus am Hain“
 Berliner Straße 5A • 16540 Hohen Neuendorf
 Tel. 033 03/5200 • Fax 033 03/5204 10
www.asb-ohv.de

Engagierte Lohnsteuerhilfe



Der Weg zu **Carola Saurin** in ihre Beratungsstelle für Lohnsteuerhilfe lohnt sich fast immer, denn sehr oft kann sie dafür sorgen, dass es Geld zurück vom Staat gibt oder man durch optimale

Weichenstellung bei den Freibeträgen und der Steuerklasse erst gar nicht soviel bezahlt. Sie erstellt die Einkommensteuererklärung bei Einkünften aus nichtselbstständiger Arbeit, Renten oder Pensionen innerhalb bestimmter gesetzlich festgelegter Grenzen. Voraussetzung ist die Mitgliedschaft, die es zu sozial gestaffelten Beiträgen gibt. Die Prüfung der Steuerbescheide gehört mit zum Service. „In vielen Fällen sind da Fehler zu Lasten der Steuerpflichtigen enthalten“, weiß sie. In solchen Fällen wird Einspruch eingelegt und dieser notfalls vor dem Finanzgericht verfochten.

Vereinigte Lohnsteuerhilfe e.V.
 Beratungsstelle

Marwitzer Straße 2D • 16761 Henningsdorf
 Tel. 033 02/209 48 28
 E-Mail: Carola.Saurin@vlh.de

Erfahrung mit Betriebsprüfung

Die vielseitige Steuerkanzlei von **Manfred Goldmann** zeichnet sich durch internationale Ausrichtung aus. Die Beratung kann wahlweise in Deutsch, Englisch oder Türkisch erfolgen. Manfred Goldmann weiß als ehemaliger Betriebsprüfer, worauf das Finanzamt achtet. Sein Steuerbüro steht außerdem Existenzgründern oder bei Fragen zur Unternehmensnachfolge mit viel Erfahrung zur Seite. Selbstverständlich erledigt das Team die laufende Finanz- und Lohnbuchhaltung, kümmert sich um alle Auswertungen und Steuererklärungen und nimmt den Mandanten den oft schwierigen Umgang mit den Finanzämtern ab. Erfreulich ist, dass die Kanzlei zum Herbst 2013 zusätzlich in Hohen Neuendorf erreichbar wird.



Goldmann Tax Consulting
 Steuerberatungsgesellschaft mbH
 Steuerberater Manfred Goldmann
 Oranienburger Chaussee 62 • 13465 Berlin
 Tel. 030/75 54 02 59 • Fax 030/83 21 02 10
www.gtc-stbgmbh.de

ÄRZTE & HEILPRAKTIKER mit eigener Praxis

Allgemeinmedizin

Dr. Susanne Adam	Berliner Straße 23	16540 Hohen Neuendorf	0 33 03/2 17 72 98
Tatjana Buchmüller	Berliner Straße 27	16540 Hohen Neuendorf	0 33 03/50 07 35
Dr. Rosita Eule	Schönfließer Straße 24a	16540 Hohen Neuendorf	0 33 03/50 15 97
Oliver Gärtner	Puschkinallee 5	16540 Hohen Neuendorf	0 33 03/40 24 24
Dr. Anne Kaffka	Franzstraße 26c	16540 Hohen Neuendorf	0 33 03/40 28 86
Dr. Anne Kaffka, Di. 15-16 Uhr	Dorfstr. 19, Bürgerhaus	16540 Hohen Neuendorf	0 33 03/50 86 04
Dr. Ariane Krekeler	Berliner Straße 48	16540 Hohen Neuendorf	0 33 03/40 26 13
Philipp Morét	Schönfließer Straße 18	16540 Hohen Neuendorf	0 33 03/40 32 04
Dr. Gabriele Scheibe	Schönfließer Straße 3	16562 Bergfelde	0 33 03/40 23 44
Martin Schumacher	Brückenstraße 2	16562 Bergfelde	0 33 03/50 17 89
Nicole Schwintowski	Schönfließer Straße 18	16540 Hohen Neuendorf	0 33 03/40 32 04
Dr. Axel Voigt	Bahnhofstraße 12	16556 Borgsdorf	0 33 03/50 04 53
Dipl.-Med. Sabine Voigt	Bahnhofstraße 12	16556 Borgsdorf	0 33 03/50 04 53
Dipl.-Med. Jacqueline Wilke	Havelstraße 10	16540 Hohen Neuendorf	0 33 03/50 02 05

Asthetische und plastische Chirurgie

Prof. Markus Küntscher	Schönfließer Straße 15	16540 Hohen Neuendorf	0 33 03/81 69 11
------------------------	------------------------	-----------------------	------------------

Augenheilkunde

Dipl.-Med. Beate Hoffmeister	Osramplatz 14	16540 Hohen Neuendorf	0 33 03/50 08 61
------------------------------	---------------	-----------------------	------------------

Dialyse

Intern.-nephrolog. Praxis (S. 27)	Viereckweg 1-3	13125 Berlin-Buch	0 30/9 41 08 10
-----------------------------------	----------------	-------------------	-----------------

Frauenheilkunde und Geburtshilfe

Diana Ersova, Dr. Susanne Tanner	Berliner Straße 27	16540 Hohen Neuendorf	0 33 03/40 36 73
----------------------------------	--------------------	-----------------------	------------------

Hals-, Nasen- und Ohrenheilkunde

Dipl.-Med. Ina Hinz	Schönfließer Straße 22	16540 Hohen Neuendorf	0 33 03/40 86 53
---------------------	------------------------	-----------------------	------------------

Heilpraktiker

Heilpraxis Sabine März (S. 27)	Gertraudenstraße 17	16540 Hohen Neuendorf	0 33 03/21 69 98
--------------------------------	---------------------	-----------------------	------------------

Naturheilpraxis Walewski (S. 29)	Emile Zola Straße 54 B	16540 Hohen Neuendorf	0 33 03/40 04 94
----------------------------------	------------------------	-----------------------	------------------

Innere Medizin

Dr. Dirk Wernicke	Schönfließer Straße 16	16540 Hohen Neuendorf	0 33 03/50 99 99
-------------------	------------------------	-----------------------	------------------

Kieferorthopädie

Dr. Mojgan Nowroozi	Käthe Kollwitz Straße 58	16540 Hohen Neuendorf	0 33 03/40 15 08
---------------------	--------------------------	-----------------------	------------------

Kinder- und Jugendlichen Psychotherapie

Dipl.-Päd. Irene Bruns	Karl Marx Straße 6	16540 Hohen Neuendorf	0 33 03/50 92 72
------------------------	--------------------	-----------------------	------------------

Hauttiere optimal versorgt



Die Tierarztpraxis „Emma & Co.“ bietet einen medizinischen Rundum-Service für alle Haustiere. Hunde, Katzen, Kaninchen und Meerschweinchen sind bei den Tierärztinnen **Stephanie Weiß** und **Dr. Kathrin Irgang**

sowie OP-Assistentin **Jessica Lefert** in besten Händen. Ihr Spektrum umfasst Innere Medizin, Weichteilchirurgie, Röntgen-, Ultraschall- und Laboruntersuchungen sowie Behandlung von Haut-, Zahn- und neurologischen Erkrankungen sowie klassische Homöopathie. Mit Tierphysiotherapie können Schmerzen oder Lahmheiten unterstützend behandelt werden. Basierend auf computergestützter Ernährungsberatung lassen sich Fehlversorgungen besonders bei selbstkomponierten Rationen vorbeugen und Erkrankungen mit Diätetik behandeln. Die Seminare zu speziellen Themen sind bei privaten Tierbesitzern, Züchtern und Fachleuten beliebt.

Emma & Co Tierarztpraxis Stephanie Weiß
 Berliner Straße 48 • 16540 Hohen Neuendorf
 Tel. 0 33 03/29 56 86
www.tierarztpraxis-hohen-neuendorf.de

Physiotherapie trifft Yoga und Ayurveda



Das Physiotherapie-Team der Praxis von **Annette Göhner** versorgt Patienten mit klassischen physiotherapeutischen Behandlungen wie Krankengymnastik, Manuelle Therapie, Manuelle Lymphdrainage sowie mit medizinischen Massagen. Wo die Schulmedizin an Grenzen stößt und zum Beispiel stressbedingte Symptome angegangen werden sollen, kümmert sich Annette Göhner, die Yogalehrerin und -therapeutin, Ayurvedatherapeutin und Entspannungspädagogin ist, mit Yoga, Ayurveda, Autogenem Training, Progressiver Muskelentspannung sowie einer ayurvedischen Ernährungs- und Lebensberatung um die Patienten. Ab Herbst finden wieder ayurvedische Kochkurse statt.

Praxis für Physiotherapie Annette Göhner
 Berliner Straße 48 • 16540 Hohen Neuendorf
 Tel. 0 33 03/50 85 93
 Pathya Gesundheit und Lebensbalance
 Tel. 01 73/201 01 23 • www.pathya.de

Spezialpraxis für Nierenprobleme

Nieren sind lebenswichtig, weil sie den Körper entgiften. Nierenprobleme sollten ernst genommen und frühzeitig behandelt werden. Oft werden sie durch Bluthochdruck oder Diabetes ausgelöst. Hausärzte überweisen gern an das Alwall-Haus in Berlin-Buch.

Die Nieren-Spezialisten **Dr. Henrik Jakobs** und Diplom-Mediziner **Götz Krupp** setzen dort auf hohe Qualitätsstandards. In ihrer spezialisierten Gemeinschaftspraxis sind optimale Diagnose- und Behandlungsmöglichkeiten verfügbar. Wenn Medikamente oder Ernährungs-

umstellungen nicht helfen, kommen verschiedene Formen der Dialyse in Betracht. Sie werden schonend in freundlicher Atmosphäre vorgenommen. Die Nachtdialyse erfolgt im Schlaf, die Bauchfell-Dialyse lässt sich zu Hause durchführen. Bei dauerhaften Nierenschäden kommen Transplantationen in Frage, mit denen das Team viel Erfahrung hat. Die soziale Beratung hilft den Patienten, ihren Alltag zu meistern.



■ Im Alwall-Haus sorgt ein freundliches Team für spezialisierte Behandlung bei Nierenproblemen.

Alwall Haus
Dialyse Zentrum Berlin-Buch
Viereckweg 1-3 • 13125 Berlin
Tel. 030/941 08 10
Fax 030/94 10 81 22
www.alwall-dialyse.de

örtliche Berufsausbildungsgemeinschaft Zahnärzte

Dr.med.univ. et scient. med. Dr.med.dent.

Thomas Schmidt

Dr.med.vet. Dr.med.dent.

Sylvia Schmidt-Lueger

KONTAKT

Schönfließer Straße 4A
16540 Hohen Neuendorf
Tel. 033 03/29 77 29
Fax 033 03/29 77 26

www.zahnarzttschmidt.de

E-Mail: info@zahnarzttschmidt.de

Montag bis Donnerstag 7-18 Uhr

Freitag und Sonnabend nach Vereinbarung

PRAXISSEKTRUM

Ganzzeitliche & Ästhetische Zahnheilkunde

Implantologie & Chirurgie

Endodontie

Parodontologie & Prophylaxe

Eigenlabor

Sanfte Heilung

Bei der homöopathischen Behandlung ist **Sabine März** die Stärkung der körpereigenen Abwehr besonders wichtig. Die Heilpraktikerin für Klassische Homöopathie mit einer langjährigen Berufserfahrung als Krankenschwester weiß, dass sich gerade bei Kindern viele Beschwerden wie zum Beispiel Dreimonatskoliken, Infektanfälligkeit und Schulangst sehr gut homöopathisch behandeln lassen. Viele andere akute und chronische Krankheiten und Beschwerden sprechen ebenfalls sehr gut auf diese Heilmethode an. Nach einem informativen Vorgespräch führt sie eine ausführliche Fallaufnahme durch, um mit sanften Methoden den Heilungsprozess anzustoßen.



Heilpraxis Sabine März
Gertraudenstraße 17 • 16540 Hohen Neuendorf
Tel. 033 03/21 69 98
E-Mail: hp-sabine.maerz@web.de

Kinder- und Jugendmedizin

Dipl.-Med. Dietmar Hörster Friedrichstraße 7 16540 Hohen Neuendorf 033 03/21 89 99

Kinderchirurgie

Dr. Thomas Eule Schönfließer Straße 22 16540 Hohen Neuendorf 033 03/50 15 97

Nervenheilkunde

Dr. Maria Groß Herthastraße 4 16562 Bergfelde 033 03/40 26 57

Orthopädie

Dr. Karsten Engler, Dr. Jörg Engler Berliner Straße 7 16556 Borgsdorf 033 03/50 27 23

Dr. Anja Küntscher Schönfließer Straße 15 16540 Hohen Neuendorf 033 03/21 80 21

Psychotherapie

Dipl.-Psych. Christian Boesche Puschkinallee 5 16540 Hohen Neuendorf 033 03/50 60 11

Vera Jacobi Ruhwaldstraße 31 16540 Hohen Neuendorf 033 03/59 60 95

Dipl.-Psych. Ulrike Schmidtke-Schröder Friedrichsauer Ring 9 16562 Bergfelde 033 03/21 69 26

Dipl.-Psych. Dirk Wisny Berliner Straße 56A 16540 Hohen Neuendorf 033 03/817342

Tierärzte/Kleintierpraxis

Uwe Balmer Birkenwerderstraße 63a 16562 Bergfelde 033 03/40 24 65

Dr. Götz-A. Burmeister Stolper Straße 29 16540 Hohen Neuendorf 033 03/40 52 18

André Czetoj Friedrichstraße 1 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 08 50

Dipl.-Vet. Hanna Kauffmann Sandstraße 1 16562 Bergfelde 033 03/40 28 16

Dr. Kirsten Logemann Heinrichstraße 9 16556 Borgsdorf 033 03/21 69 69

Tanja Nöske Rosenstraße 1A 16556 Borgsdorf 033 03/21 30 11

Dr. Susanne Schmid (S. 5) Märkische Allee 76 16548 Glienicke 033 056/24 88 92

Stephanie Weiß (S. 26) Berliner Straße 48 16540 Hohen Neuendorf 033 03/29 56 86

Zahnmedizin

Dr. Susann Eichelbaum Berliner Straße 13 16540 Hohen Neuendorf 033 03/21 12 18

Dr. Angela Jaenisch Berliner Straße 59 16540 Hohen Neuendorf 033 03/40 36 48

Dr. Uwe Jaenisch Berliner Straße 59 16540 Hohen Neuendorf 033 03/40 36 48

Dr. Dieter Kallweit Schönfließer Straße 3 16562 Bergfelde 033 03/40 25 23

Dipl.-Stom. Marion Kallweit Schönfließer Straße 3 16562 Bergfelde 033 03/40 25 23

Dr. Katrin-Sabine Konrad Schönfließer Straße 43 16540 Hohen Neuendorf 033 03/40 24 31

Dr. Thomas Luckenbach Schönfließer Straße 22 16540 Hohen Neuendorf 033 03/50 15 95

Inka Morawski Blumenstraße 4 16556 Borgsdorf 033 03/50 28 28

Dipl.-Med. Thomas Schmidt Schönfließer Straße 1 16540 Hohen Neuendorf 033 03/50 07 45

Dr. Dr. Thomas Schmidt (S. 27) Schönfließer Straße 4a 16540 Hohen Neuendorf 033 03/29 77 29

Dr. Dr. Sylvia Schmidt-Lueger (S. 27) Schönfließer Straße 4a 16540 Hohen Neuendorf 033 03/29 77 29

Dr. Ulrike Schüller Käthe Kollwitz Straße 58 16540 Hohen Neuendorf 033 03/40 15 08

Dr. Matthias Thuma & Team (S. 28) Welfenallee 6 13465 Berlin 030/401 77 76

Gutes Aussehen im Mund

Gesundheit und gutes Aussehen hängen eng zusammen, gerade wenn es um unsere Zähne geht!

Dr. Matthias Thuma hat ein „Master of Science“ Studium für Ästhetisch-rekonstruktive Zahnmedizin absolviert. Er ist also darauf spezialisiert, dass das Lächeln seiner Patienten einen natürlich-ästhetischen Eindruck macht.

Die großzügig eingerichtete Praxis im nahen Frohnau bietet mit einem engagierten Team



■ Das freundliche Team um Dr. Matthias Thuma steht von Montag bis Samstag für zahnärztliche Behandlungen zur Verfügung.

von Zahnärztinnen und Zahnärzten sowie freundlichen Mitarbeiterinnen einen individuellen Service für jedes Zahnproblem. Die Zahnerhaltung wird groß geschrieben. „Prophylaxe hat bei uns einen wichtigen Stellenwert, damit man möglichst lange mit den eigenen Zähnen fest zubeißen kann“, berichtet Dr. Matthias Thuma.

Ein weiterer Schwerpunkt ist neben Kiefergelenkbehandlungen die Endotonie, zu der Wurzelkanalbehandlungen unter dem OP-Mikroskop gehören. Mit Dr. Steffi Ladewig, geborene Trosse, hat die Praxis eine erfahrene Kinderzahnärztin. Die Praxis ist von Montag bis Samstag geöffnet, dies schätzen insbesondere Berufstätige und Familien.

Zeit für schöne Zähne
Zahnärzte und Prophylaxepraxis

Dr. Matthias Thuma & Team

Welfenallee 6 • 13465 Berlin

Tel. 030/401 77 76 • www.dr-thuma.de

Mo.-Fr. 8-20 Uhr • Sa. 8.30-14.30 Uhr

Pflege als Beruf mit Zukunft

Immmer mehr Menschen brauchen mit zunehmendem Alter Hilfe im Alltag.



■ Das freundliche Team der Hauskrankenpflege Kuschel & Guth kümmert sich mit viel Umsicht um eine individuelle Versorgung.

Dann schwärmen die bestens-ausgebildeten und immer freundlichen und zuverlässigen Mitarbeiter des Pflegedienstes von **Silke Kuschel** und **Friedemann Guth** aus.

Seit 2010 werden unter Obhut von Pflege-dienstleiterin **Birgit Graubner** Gesundheits- und Krankenpfleger ausgebildet. Der ständige Kontakt mit den Schulen sowie die innerbetrieblichen Prüfroutinen führen dazu, dass die Stammbesetzung ebenfalls mit dem aktuellen Lehrstoff und mit neuen Entwicklungen befasst ist.

Interessenten für den Pflegeberuf sind immer willkommen. Wer sich für den Beruf als examinierte Altenpfleger/innen oder als Pflegehelferinnen interessiert, findet hier qualifizierte Praktikumsplätze.

Hauskrankenpflege Kuschel & Guth
 Birkenwerder Straße 8 • 16562 Bergfelde
 24-Std.-Tel. 0 33 03/50 03 94

Fax 0 33 03/50 32 41

www.hauskrankenpflege-kuschelundguth.de

Ursachen im Blick



Oftmals liegen die Ursachen von Gesundheitsproblemen tief im Inneren verborgen.

Das weiß Heilpraktikerin **Marion Walewski** aus einer langen Erfahrung von fast 20 Jahren. Deshalb nimmt sie sich die Zeit für ausführliche Gespräche, um die Wurzeln

des Problems zu ermitteln. Je nach Krankheitsbild kommen dann Homöopathie, Akupunktur, manuelle und Schmerztherapien oder Heilmassagen zum Einsatz. Außerdem lernen die Patienten individuelle Techniken, die sie zu Hause alleine durchführen können. Wer sich in einer akuten Lebenskrise befinden, wird von ihr einfühlsam und kompetent begleitet.

Außerdem hat sie viel Erfahrung bei der Behandlung des Burn-out-Syndroms.

Naturheilpraxis Marion Walewski

Emile Zola Straße 54 b • 16540 Hohen Neuendorf
 Tel. 0 33 03/40 04 94

E-Mail: marion.walewski@t-online.de

Wege zur Gesundheit

Die Herausforderungen in Alltag, Schule und Beruf sowie Schicksalsschläge führen häufig zu drastischen Befindlichkeitsstörungen bis hin zu ernsthaften Erkrankungen.

Evelyn Winkler bietet mit der Meridian-Energie-Therapie eine effiziente und nachhaltige Möglichkeit, wieder zu Lebensfreude, innerer Ausgeglichenheit und mehr Gesundheit zu gelangen.

„Diese Behandlung ist eine natürliche Selbstheilungs-Methode, die innerhalb kurzer Zeit von Störungen und Belastungen jeder Art und Schwere befreit“, erklärt sie. Als ärztlich geprüfte Gesundheitsberaterin liegt ihr Schwerpunkt auf dem Säure-Basen-Haushalt. Um diesen natürlich im Gleichgewicht zu halten bietet sie regelmäßig Vorträge, begleitete Fastenkurse, basische Vitalkuren im Fastenzentrum Brandenburg und individuelle Einzel- oder Paarberatungen an.

Evelyn Winkler Gesundheits- und Lebensberatung
 Emile Zola Str. 53E • 16540 Hohen Neuendorf
 Tel. 0 33 03/40 91 22 • www.evelyn-winkler.de
 Termine nach Vereinbarung



ÜBERSICHT Was erledige ich Wo

Abbruch von Gebäuden

Bau- und Grünflächendienste Oranienburger Straße 44 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 43

Abwasser

Eigenbetrieb Abwasser Gewerbestraße 5-7 16540 Hohen Neuendorf 033 03/21 87 14-16

Amtsblatt

Büro der Bürgermeisters Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 13

An-, Ab- und Ummeldungen

Einwohnermeldeamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 36/-60

Aufenthaltsbescheinigungen

Einwohnermeldeamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 28

Aufgrabungen öffentliches Straßenland

Bau- und Grünflächendienste Oranienburger Straße 44 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 51

Ballettschule

Ballettschule Dance Point (S. 36) Albertstraße 6 16540 Hohen Neuendorf 033 04/25 23 81

Bauanträge

Lk. Oberhavel Adolf Dechert Straße 1 16515 Oranienburg 033 03/60 13 11

Bauen, Handwerk

Bad-Technik Th. Bennewitz (S. 21) Scharfschwerdtstraße 3 16540 Hohen Neuendorf 033 03/50 41 24

Bodenleger, Malerarb. Büge (S. 20) Lehnitzstraße 16 16562 Bergfelde 033 03/29 50 14

Glaserei & Glasschleiferei (S. 13) Florian Geyer Straße 10 16540 Hohen Neuendorf 033 03/50 02 65

Grunske Metall Recycling (S. 16) Veltener Straße 32 16515 Oranienburg 033 01/5 73 70

Immobilien Sylvia Houschka (S. 17) Siegelstraße 13 16562 Bergfelde 033 03/50 76 39

Rohr- u. Kanalreinigung Fischer (S. 13) Karl Schweitzer Straße 9a 16348 Wandlitz 0330 56/43 45 93

Taenzer Raumausstatter GmbH (S. 16) Maximiliankorso 5 13465 Berlin 030/40 63 24 26

Baumfallgenehmigungen

Bau- und Grünflächendienste Oranienburger Straße 44 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 82 05

Baumkataster

Bau- und Grünflächendienste Oranienburger Straße 44 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 48

Bauplanungsrechtliche Auskünfte allgemeiner Art, Bebauungspläne

Bau- und Grünflächendienste Oranienburger Straße 44 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 43

Bibliothek

Öffent. Schulbibliothek Grundschule Bahnhofstraße 33 16556 Borgsdorf 033 03/21 37 44

Öffent. Schulbibliothek Grundschule Goethestraße 1 16540 Hohen Neuendorf 033 03/5 09 51 01

Öffent. Schulbibliothek Grundschule Schulstraße 1 16562 Bergfelde 033 03/29 74 41

Öffent. Schulbibl. Waldgrundschule Waldstraße 3 16540 Hohen Neuendorf 033 03/21 42 57

Stadtbibliothek Hohen Neuendorf Berliner Straße 64a 16540 Hohen Neuendorf 033 03/40 28 79

Brand- und Katastrophenschutz

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 17

Containerdienst

Grunske GmbH & Co. KG (S. 16) Veltener Straße 32 16515 Oranienburg 033 01/5 73 72 80

Dialyse

Alwall Haus Dialyse Berlin Buch (S. 27) Viereckweg 1-3 13125 Berlin 030/9 41 08 10

Drucksachen

Druckpunkt Birkenwerder GmbH (S. 5) Triftweg 20 16547 Birkenwerder 033 03/50 29 35

Eheschließung, Ehefähigkeitszeugnisse

Standesamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 20

Einbürgerungen

Lk. Oberhavel, Ausländerbehörde Adolf Dechert Straße 1 16515 Oranienburg 033 01/60 12 44

Entwicklungsgebiete

Bau- und Grünflächendienste Oranienburger Straße 44 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 43

Erhaltungsgebiete

Bau- und Grünflächendienste Oranienburger Straße 44 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 18

Erschließungsbeiträge

Bau- und Grünflächendienste Oranienburger Straße 44 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 21

Feuerwehr

Feuerwehrdepot Bergfelde Triftstraße 11 16562 Bergfelde 033 03/50 18 74

Feuerwehrdepot Borgsdorf Karl Marx Straße 2 16556 Borgsdorf 033 03/50 33 38

Feuerwehrdepot Hohen Neuendorf Waldstraße 4 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 54

Feuerwehrangelegenheiten

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 17

Feuerwerk-Erlaubnis

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 33

Fernseh-Reparatur, Sat-Anlagen, Unterhaltungstechnik

Fernsehdienst Hollmann (S. 17) Berliner Straße 28 16761 Henningsdorf 033 02/20 77 74

Finanzamt

Finanzamt Oranienburg Heinrich Grüber Platz 3 16515 Oranienburg 033 01/85 70

Flächennutzungsplan

Bau- und Grünflächendienste Oranienburger Straße 44 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 18

Flurkartenauszüge

Vermessungs- und Katasteramt Rungestraße 20 16515 Oranienburg 033 01/60 15 51

Friedhofswesen

Bau- und Grünflächendienste Oranienburger Straße 44 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 82 05

Führerschein-Erstbeantragung, Führungszeugnisse

Einwohnermeldeamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 28

Führerscheinstelle

Lk. Oberhavel, Fahrerlaubnisbehörde Adolf Dechert Straße 1 16515 Oranienburg 03301/6015913

Fundsachen

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 03303/528133

Geburtenanzeige

Standesamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 03303/528120

Gesundheitsberatung

Evelyn Winkler (S. 29) Emile Zola Straße 53E 16540 Hohen Neuendorf 03303/409122

Pathya Gesundh. u. Lebensbal. (S. 26) Berliner Straße 48 16540 Hohen Neuendorf 0173/2010123

Gewerbeangelegenheiten

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 03303/528117

Gewerbesteuer, Grundsteuer

Finanzservice Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 03303/528142

Glaserei und Notdienst

Glaserei & Glasschleiferei (S. 13) Florian Geyer Straße 10 16540 Hohen Neuendorf 03303/500265

Glaserei-Notdienst 0162/6105690

Gleichstellungsfragen

Büro der Bürgermeisters Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 03303/528113

Grundstücksan- und -verkäufe

Finanzservice Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 03303/528125

Grundstückszufahrten, Grünflächenverwaltung

Bau- und Grünflächendienste Oranienburger Straße 44 16540 Hohen Neuendorf 03303/528148

Hausnummernvergabe

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 03303/528129

Hauskrankenpflege

Kuschel & Guth (S. 29) Birkenwerderstraße 8 16562 Bergfelde 03303/500394

Heilpraktiker

Heilpraxis Sabine März (S. 27) Gertraudenstraße 17 16540 Hohen Neuendorf 03303/216998

Naturheilpraxis M. Walewski (S. 29) Emile Zola Straße 54 b 16540 Hohen Neuendorf 03303/400494

Hilfe zum Lebensunterhalt

Landkreis Oberhavel Adolf Dechert Straße 1 16515 Oranienburg 03301/6010

Hundehaltung

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 03303/528133

Hunde

Hundesalon Doggy-Trim (S. 23) Lehnitzstraße 11 16515 Oranienburg 0176/83155657

Hundesalon Nora Schmid (S. 5) Märkische Allee 76 16548 Glienicke 033056/248892

Labbiland (S. 23) Birkenwerder Straße 10 16562 Bergfelde 03303/215730

Hundesteuer

Finanzservice Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 03303/528203

Immobilien

Sylvia Houschka (S. 17) Siegelstraße 13 16562 Hohen Ndf., Bergfelde 03303/507639

Jugend-Betreuung

Jugendsozialarbeiter Waldstraße 4 16540 Hohen Neuendorf 03303/528163

Jugendeinrichtungen

Jugendfreizeithaus C.O.R.N. Hauptstraße112 16547 Birkenwerder 03303/504933

Jugendzentrum Wasserwerk Birkenwerder Straße 16 16540 Hohen Neuendorf 03303/212413

Katasteramt

Kataster- und Vermessungsamt Rungestraße 20 16515 Oranienburg 03301/6015551

Kindereinrichtungen in freier Trägerschaft

Hort Bahnhofstraße 33 16556 Borgsdorf 03303/297967

Kinder- und Jugendhaus F. Fröbel Hohen Neuendorfer Str. 6-8 16562 Bergfelde 03303/403289

Kindergarten „Waldheim“ Hubertusstraße 2 16540 Hohen Neuendorf 03303/402557

Kinderladen „Käferlein“ Karlstraße 9 16540 Hohen Neuendorf 03303/213188

Kindertagesstätte „Krümelkiste“ Rosenstraße 50 16556 Borgsdorf 03303/211620

Kindertagesstätte „Pustelblume“ Heinersdorfer Straße 27 16540 Hohen Neuendorf 03303/219571

Kindertagesstätte „Waldwichtel“ Hirschallee 9 16556 Borgsdorf 03303/297967

Kindertagesstätte „Windlichter“ Hochlandstraße 25 16540 Hohen Neuendorf 03303/401763

Kindertagesstätte „Zauberstein“ Goethestraße 93 16540 Hohen Neuendorf 03303/215660

Kindertagesstätte „Zauberwald“ Triftstraße 9 16562 Bergfelde 03303/213345

Kindertagesst./Hort „Sonnenschein“ Schulstraße 1 16562 Bergfelde 03303/402350

Kita Kids & Co Mittelstraße 20 16540 Hohen Neuendorf 03303/503527

Kindertagesbetreuung

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 03303/528135

Kirchen

Ev. Kirchengemeinde Bergfelde Schönfließer Straße 13 16562 Bergfelde 03303/402851

Ev. Kirchengem. Borgsdorf-Pinnow Hauptstraße 52 16547 Birkenwerder 03303/501043

Ev. Kirchengem. Hohen Ndf. u. Stolpe Berliner Straße 40 16540 Hohen Neuendorf 03303/504075

Landeskirchliche Gemeinschaft Rosa Luxemburg Straße 4 16540 Hohen Neuendorf 03303/500408

Kirchenaustritt

Amtsgericht Oranienburg Berliner Straße 38 16515 Oranienburg 03301/816405

ÜBERSICHT Was erledige ich Wo

Kraftfahrzeugzulassungsstelle

Lk. Oberhavel Straßenverkehrsamt Heinrich Grüber Platz 2 16515 Oranienburg 0 33 01/6 01 59 00

Kultur, Sport, Vereinswesen

Ordnungs- u. Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/52 82 02

Lärm- und Geruchsbelästigung

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/52 81 33

Lagepläne

Vermessungs- und Katasteramt Rungestraße 20 16515 Oranienburg 0 33 01/6 01 55 51

Lebensberatung

Evelyn Winkler (S. 29) Emile Zola Straße 53E 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/40 91 22

Pathya Gesundh. u. Lebensbal. (S. 26) Berliner Straße 48 16540 Hohen Neuendorf 01 73/2 01 01 23

Lebenspartnerschaften

Standesamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/52 81 20

Lohnsteuerhilfe

Lohnsteuerhilfever. Berlin-Bbg. (S. 8) Hauptstraße 125 16547 Birkenwerder 0 33 03/40 93 92

Vereinigte Lohnsteuerhilfe e.V. (S. 25) Marwitzer Straße 2D 16761 Hennigsdorf 0 33 02/2 09 48 28

Marktwesen

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/52 81 17

Namensänderung, Namenserteilung

Standesamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/52 81 20

Naturheilpraxis

Heilpraxis Sabine März (S. 27) Gertraudenstraße 17 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/21 69 98

Naturheilpraxis M. Walewski (S. 29) Emile Zola Straße 54 b 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/40 04 94

Obdachlose

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/52 81 33

Ordnungswidrigkeiten allgemeine

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/52 81 33

Ordnungswidrigkeiten ruhender Verkehr

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/52 81 29

Öffentlichkeitsarbeit

Büro der Bürgermeisters Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/52 81 45

Pacht- und Mietwesen

Finanzservice Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/52 81 25

Personalausweis, Personenstandswesen

Einwohnermeldeamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/52 81 28

Personenstandsurkunden

Standesamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/52 81 20

Physiotherapie

Physiotherapie A. Göhner (S. 26) Berliner Straße 48 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/5 08 59 35

Polizei

Polizeiposten Waldstraße 4 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/50 30 89

Polizeiwache Hennigsdorf Berliner Straße 55 16761 Hennigsdorf 0 33 02/80 30

Polizeiliche Erlaubnisse

Einwohnermeldeamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/52 81 28

Rechtsanwältin

Rechtsanwalt Martin Rauch (S. 20) Berliner Straße 49 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/29 39 90

Rechtsanwältin Sylva Rauch (S. 20) Berliner Straße 49 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/29 39 90

Reisebüro

Panda-Reisen (S. 2) Brieseeallee 40 16547 Birkenwerder 0 33 03/50 34 48

Reisepass, Kinderausweis

Einwohnermeldeamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/52 81 28

Rohr- und Kanalreinigung mit Notdienst

Rohr- u. Kanalreinigung Fischer (S. 13) Karl Schweitzer Straße 9a 16348 Wandlitz 0 33 056/43 45 93

24-Stunden-Notdienst (S. 13) 01 77/3 34 69 93

Schiedsstelle

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/52 81 17

Schulangelegenheiten

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/52 81 66

Schulen

Ahorn Grundschule Bergfelde Schulstraße 2 16562 Bergfelde 0 33 03/50 18 10

Dr. Hugo Rosenthal Oberschule Berliner Straße 41 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/50 07 55

Förderschule für Erziehungshilfe Margaritenstraße 5 16556 Borgsdorf 0 33 03/40 26 02

Grundschule Borgsdorf Bahnhofstraße 33a 16556 Borgsdorf 0 33 03/50 12 17

Grundschule Niederheide Goethestraße 1 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/2 95 37 10

Marie Curie Gymnasium Waldstraße 1A 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/2 95 80

Mosaik-Grundschule Oberhavel Berliner Straße 60 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/21 80 22

Waldgrundschule Waldstraße 3 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/21 14 22

Schwerbehindertenausweis, nur Anträge

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/52 81 35

Senioren-Wohnen

ASB-Seniorenpflegeheim (S. 25) Berliner Straße 5A 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/52 00

Vitanas Senioren Centrum (S. 8) Welfenallee 37-43 13465 Berlin 0 30/40 63 91 01

Sondernutzung öffentlicher Straße etc., Sondernutzungserlaubnis

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 0 33 03/52 81 15

Spendenbescheinigungen

Finanzservice Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 24

Sportförderung, Vereinswesen, Kultur

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 82 02

Sportsättenvergabe

Bau- und Grünflächendienste Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 31

Stadtentwicklungs- und Sanierungsplanung

Bau- und Grünflächendienste Oranienburger Straße 44 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 18

Stadtkasse

Stadtkasse Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 26

Sterbefallbeurkundungen

Standesamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 20

Steuerangelegenheiten

Finanzservice Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 24

Steuerberatung

Dr. Heyll & Partner (S. 17) Lärchenweg 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/29 78 90

Goldmann Tax Consulting (S. 25) Oranienburger Chaussee 62 13465 Berlin 030/75 54 02 59

Nitsch Steuerberatungsg. (S. 21) Schönfließer Straße 25 16562 Bergfelde 033 03/21 94 51

Straßenbau, Beitragserhebung

Bau- und Grünflächendienste Oranienburger Straße 44 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 21

Straßenbau, Geh- und Radwege

Bau- und Grünflächendienste Oranienburger Straße 44 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 49

Straßenkataster, Straßenbeleuchtung

Bau- und Grünflächendienste Oranienburger Straße 44 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 48

Straßenreinigung

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 15

Straßensperrungen

Landkreis Oberhavel Heinrich Grüber Platz 2 16515 Oranienburg 033 01/60 159 26

Tanzschule

Ballettschule Dance Point (S. 36) Albertstraße 6 16540 Hohen Neuendorf 033 04/25 23 81

Taxi

Taxibetrieb Kröning (S. 2) Niederbarnimer Straße 11 16540 Hohen Neuendorf 033 03/50 08 72

Tierarzt im Bericht

Tierarztpraxis Dr. S. Schmid (S. 5) Märkische Allee 76 16548 Glienicke 033 056/24 88 92

Emma & Co Tierarzt St. Weiß (S. 26) Berliner Straße 48 16540 Hohen Neuendorf 033 03/29 56 86

Tierbedarf, Zoohandlung

Zoohandlung Frohnau A. Maatz (S. 24) Zeltinger Platz 15 13465 Berlin 030/40 136 83

Zoohandlung Strate (S. 23) Lehnitzstraße 11 16515 Oranienburg 033 01/70 22 19

Tierphysiotherapie

Tierarztpraxis Dr. S. Schmid (S. 5) Märkische Allee 76 16548 Glienicke 033 056/24 88 92

Umweltamt

Lk. Oberhavel Adolf Dechert Straße 1 16515 Oranienburg 033 01/60 16 01

Vaterschaftsanerkennung

Standesamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 20

Veranstaltungsräume-Vergabe

Bau- u. Grünflächendienst Oranienburger Straße 44 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 31

Vereinswesen, Kultur, Sport

Ordnungs- u. Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 82 02

Versicherung, Finanzservice, Geldanlage

Versicherungsbüro Pekrul (S. 21) Schönfließer Straße 52 16540 Hohen Neuendorf 033 03/50 07 14

Wasseranschluss, Trinkwasser

Wasser Nord GmbH & Co. KG Gewerbestraße 5-7 16540 Hohen Neuendorf 033 03/53 21 12

Winterdienst

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 15

Wirtschaftsförderung, Kultur, Sport und Tourismus

Ordnungs- u. Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 82 02

Wohnberechtigungsbescheinigung, Wohnungsangelegenheiten

Ordnungs- und Sozialamt Oranienburger Straße 2 16540 Hohen Neuendorf 033 03/52 81 35

Wohngeld

Lk. Oberhavel Adolf Dechert Straße 1 16515 Oranienburg 033 01/60 16 91

Zahnarzt im Bericht

Zahnarztpraxis Drs. Schmidt (S. 27) Schönfließer Straße 4A 16540 Hohen Neuendorf 033 03/29 77 29

Zeit für schöne Zähne (S. 28) Welfenallee 6 13465 Berlin 030/40 177 76

Ihre Firma nicht im Heft gefunden? Eine Telefonnummer ist falsch?

Rufen Sie uns einfach an. Gern nehmen wir die Daten für die nächste Ausgabe mit auf.

Tel. 030/69 20 21 05 • Fax 030/69 20 10 59 • E-Mail: redaktion@augusta-presse.de



- 1 Wilhelm-Buchholz-Straße (D3)
- 2 Wiesengrund (D3)
- 3 Sophienstieg (D3)
- 4 Viktoriaallee (D3)
- 5 Dusenstieg (D3)
- 6 Finkenwerder Ring (D3)
- 7 Feldweg (D3)
- 8 Wiesenweg (D3)
- 9 Rosa Luxemburg Straße (D3)
- 10 Reinickendorfer Straße (B3)
- 11 Veilchenweg (B1)
- 12 Blumenstraße (B1)
- 13 Grotkowsky (B1)
- 14 Krotkowsky (B1)
- 15 Quittenweg (B1)
- 16 Jasminweg (B1)
- 17 Waldstraße (D3)
- 18 Borgsdorfer Meile (B1)
- 19 Habichtsweg (B1)
- 20 Astenweg (B1)
- 21 Tulpenweg (B1)

Änderungen in den Plänen
nehmen wir gern entgegen:
Tel. 0 30 / 69 20 21 05
Fax 0 30 / 6 92 02 10 59

Dance Point beschreitet neue Wege

Da soll mal einer sagen, dass Tanzen nur Mädchen Spaß macht! Im Raum Oberhavel möchten die Jungs da keineswegs das Nachsehen haben. So kam es, dass Dance Point nun eine Jungs-Klasse eingerichtet hat, die mit viel Begeisterung angenommen wird.

„Tanz ist Freude an Musik und Bewegung. Das macht jedem Spaß, egal welches Geschlecht oder welches Alter“, weiß Birgit Henninger-Rumpf.

„Tanz leistet einen erheblichen Beitrag zur Gesundheit. Tanzen bringt Körper und Psyche in Harmonie. Rhythmusgefühl und Konzentration verbinden sich zu einer sportlichen Einheit und verschaffen künstlerische Erfolgserlebnisse im Team“, fasst die staatlich geprüfte Tanzpädagogin und Choreografin die Vorteile zusammen. Alle zwei Jahre zeigen ihre Schüler bei einer großen Tanzgala in Berlin ihr Können.

■ Dance Point verbindet atemberaubende Shows und Spaß am Tanz.

Vom Hobby zum Beruf

Birgit Henninger-Rumpf hat in den über 15 Jahren, seit sie Dance Point ins Leben gerufen hat, vielen Freizeitänzern geholfen, das Hobby zum Beruf zu machen. Einige schafften es als Ballett-Solisten bis auf die großen Berliner Tanztheaterbretter.

Andere studierten Tanzpädagogik. Dazu gehört Tochter **Maxi Rumpf**, die heute am „Dance Point“ mit unterrichtet.

Anerkannte Schule

„Im Vordergrund steht bei uns immer die Freude am Tanzen. Wir wollen keinen Leistungsdruck“, so die erfahrene Pädagogin Birgit Henninger-Rumpf. Sie war

Ballettsolistin und begann ihre Tanzpädagogin-Karriere an der Staatlichen Ballettschule Ber-



■ Wer klein anfängt, kann später groß heraus kommen.

lin als Dozentin für Jazz- und Kindertanz. Die diplomierten Tanzpädagogen trainieren Kinder, Jugendliche und Erwachsene. Dance Point ist eine vom Schulamt Perleberg anerkannte Schule. Sie kooperiert mit Grundschulen in Hohen Neuendorf und Oranienburg. Willkommen ist jeder. Schon die Vierjährigen üben sich im kreativen Kindertanz. Jugendliche sorgen mit Jazzdance, Hip-Hop, Streetdance oder Modern Dance für ausgelassene Stimmung.

Hohe Qualität

Neben dem Spaß am Tanzen werden grundlegende anatomische Kenntnisse vermittelt. Trainieren kann man in Hohen Neuendorf, Albertstraße 6, in Leegebruch, Eichenhof 7 und Oranienburg in der Grundschule Sachsenhausen.

Ballett- und Tanzschule
Dance Point Hohen Neuendorf
Albertstraße 6
16540 Hohen Neuendorf
info@dancepoint-oberhavel.de
www.dancepoint-oberhavel.de
Info-Tel. 0 33 04/25 23 81

